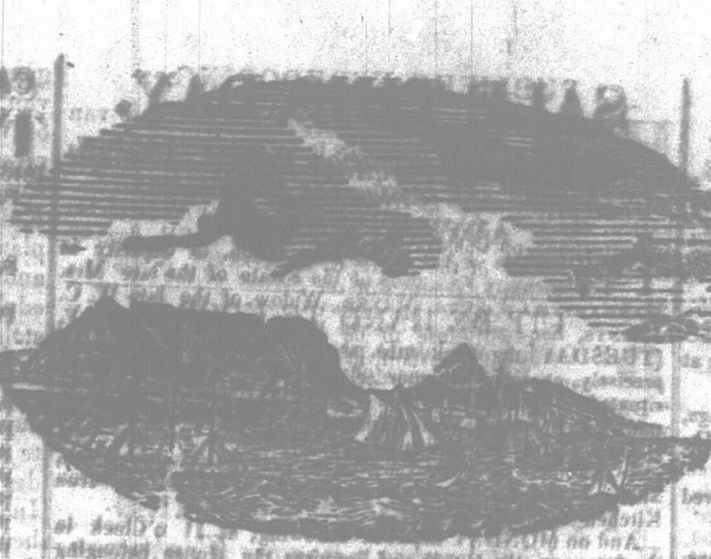
Uitgegeven te No. 92, Waalstraat, Kaapstad, elken Dingsdag en Vrydag Oggend, en met de eerstvolgende post naar de Buiten-Distrikten verzonden.

Termen: In de stad per jaar Rds. 22; per kwartaal Rds. 5: 4.—In de Buiten-Distrikten voor de twee nommers en dezelve geheel Rds. 28 per jaar; per kwartaal Rds. 7; doch waar al de stoffe van de Dingsdags Courant (in eene taal) by wyze van Supplement tot de Vrydags Courant wordt begeerd, Rds. 22 per jaar of Rds. 5: 4 per kwartaal.

*** Prys 1s per enkelde Nommer.



Published at No. 92, Waalstraat, Cape Town, every Tuesday and Friday Morning, and forwarded to the Country Districts by the first ensuing post.

Terms: In Town Rds. 22 per Annum; per Quarter, Rds. 5: 4.—In the Country, (for the two Papers) Rds. 28 per Annum; per Quarter, Rds. 7; but where the whole of the matter of Tuesday's Paper (in one language) by way of Supplement to the Friday's Paper is preferred, Rds. 22 per Annum, or Rds. 5: 4: per Quarter.

*** Single Paper 7 pence.

De Zuid-Afrikaan.

[Tros Tyriusque mihi nullo discrimine agetur.—VIRGIL.]

DEEL XVI.] VRYDAG DEN 26 DECEMBER 1845. [No. 1,062.

EMIGRATIE.

WESTELYKE DISTRIKTEN.

MET referte tot de Kennisgeving van den Ed. Collecteur der Douanen, aangaande den invoer van Emigranten (onder het nieuw stelsel) in deze Kolonie; en met referte tot de noodzakelykheid daarin aangetoond om een Stads Agent aantestellen voor diegenen die verlangend zyn Ambachtslieden, Huisbedienden, enz. te bekomen, neemt de Ondergeteekende de vryheid zyne diensten aantebieden aan Landeigenaren, Huisgezinnen en andere, om hunne begeerten spoediger ten uitvoer te brengen.

Gedrukte Vormen van aanzoek, met verdere byzonderheden, zyn *Gratis* te bekomen ten Kantore van

W. N. FRUSHARD,
Huis, Plaats en Commissie Agent.

22 Langemarktstraat, Kaapstad.

☞ Alle Brieven moeten Postvry zyn.

PUBLIEKE VERKOOPING
VAN

KOSTBAAR VASTGOED,

NABY HET NIEUWE ZEEHOOFD.

OP VRYDAG den 16 January 1846, precies te 10 ure, zal het KOSTBAAR VASTGOED behoorende tot den Boedel van wylen GEORGE ANDERSON, een blok uitmakende en gelegen naby het NOORDER ZEEHOOFD, belendende het eigendom van den Heer W. PRESTWICH, aan den hoogsten Bieder worden verkocht in 9 Percelen, te weten:

	kw.	rd.	vt.	dm.
Perceel No. 1.—Bevattende Woning, Koetshuis, en groote Tuin, groot	64	137		
Perceel Nos. 2, 3 en 4.—Bevattende drie Huurhuizen, die eene goede huur opbrengen, gelegen in Riebeekstraat, en elkander belendende, en van Perceel No. 1, afgescheiden door een gang, te zamen groot	15	41		
Perceel No. 5.—Bevattende een Pakhuis in de Riebeekstraat, do. ..	13	134	96	
Perceel No. 6.—Do. do. belendende Perceel No. 5, do.	13	133	48	
Perceel No. 7.—Do. een groote Kraal van achter gelegen en loopende de geheele breedte van Percelen 5 en 6 met een ingang uit Prestwichstraat, dito ..	24	125	48	

Dit Perceel is zeer geschikt voor Bouw-Erven, of zou met Percelen No. 5 en 6, een der kostbaarste en best gelegene ENTREPOT PAKHUIZEN uitmaken in de Kolonie.

Perceel No. 8.—Bevattende een Pakhuis in Prestwichstraat, front makende de geheele lengte der publieke straat, achter de Gietery van den Heer PRESTWICH, groot	14	6	96
Perceel No. 9.—Bevattede een Kraal continuatie van Perceel No. 8, even eens front makende, met ingang uit Riebeekstraat, groot	12	112	

Perceel 8 en 9 zyn zeer geschikt tot het bouwen van Huurhuizen, welke door derzelver ligging, altyd aan respectabele bewoners zouden kunnen worden verhuurd tegen een goede huur.

Borengem. is het KOSTBAARSTE en BEST GELEGEN Vastgoed, gedurende vele jaren in deze KOLONIE te koop aangeboden en wordt verkocht om den Heer DANIEL MILLS, den Testamentairen Executeur in staat te stellen, den boedel dadelyk aftesluiten.

De Koopkondition alsmede de Kaarten en een Plan, de Verdeeling van elk Perceel aanwyzende, zyn te zien op het Kantoor van den *Equitable Assurantie en Trust Maatschappy.*

E. THOMPSON, qq.
DANIEL MILLS, Test. Exec.

VOORDEELIGE SPECULATIEN
VOOR

HANDELAREN.

DE Ondergeteekende zich van zyne uitgebreide affaire wenschende te ontdoen, zal dus op zeer voordeelige voorwaarden op MAANDAG, DINGSDAG en WOENSDAG, den 26, 27 en 28 January 1846, en des vereischt eenige volgende dagen, publiek en zonder de minste Reserve doen verkoopen, zyn uitgezochte en zeer gewilde Handels-Voorraad, bestaande in:—

Ongebleekt Linnen en witt Linnen van alle soorten, Voerchits en Meubelgeruit, Dubbelsterk en Baftas in soorten, Voeringlinnen van alle soorten, zyde en satynen Tjaals en Sjerpea, zyden en katoenen Hals en Zakdoeken.

Zyden en satynen Linten, Kanten, Blondes, Tulle en eene verscheidenheid Kassa, Cambrick en Durias—Stropdassen, opera Ties, dubbeld Kaper Krip en Lamfer.

Superfyne Lakens, Cashmeres en andere zeer gewilde Wollen gemoleed ' en. skins' Fluwelen, Drillings en Jean, in soorten.

Gemaakte Kleederen, Kruisbanden, en alle soorten Kousenwaren.

Wellington en Blucher Stevels, Schoenen, Dames lasting en lederen Schoenen.

Baoon's Garen, ruw en lange streng Garen, van alle kleuren.

Yzer en Messenwerk, Tafelmessen en Vorken met goede Heften, enz. enz., en voorts alles wat tot een complete Yzerwinkel behoort.

Zadels en Tomen, en eene groote verscheidenheid Zadel en Tuigen toebehooren.

Geweren, Kogelvormen, Hagelzakken, Kruidbussen, enz., Lood, Hagel en Vuursteenen.

SPIEGELS, Scheerdozen en Messen, Windsor Zeep, Borstels en Kammen van alle soorten.

SCHRYFBEHOEFTEN en Boeken in soorten, fyne zwarte en geschoren Hoeden.

VERWEN en Lynolien.

KOFFY, Suiker, Ryst, enz. enz.

GLAS en Aardewerk, eene groote verscheidenheid zilveren Lepels en Vorken, waaronder een zet "Kings Pattern" kompleet, bestaande in Eetlepels en Vorken, Desert Lepels en Vorken, Soeplepels, Ragoelepels, Theelepels, enz.

VOORTS,

Een groote Voorraad zeer kostbare Huismeubelen van allerlei descriptie.

Eenige loopen Wagenhout, Geelhout, Stinkhout, Mahonyhout en andere Planken, Balken, en Timmerhout.

Een net gemaakte Paardenwagen, Ossenwagens, en Karren

BEESTIAAL.

100 Aanteelbeesten van Vaderlandsch ras, 50 uitmuntende Trekossen en 1500 Schapen,—en

Vele andere artikelen meer te veel om te melden, en welke zonder de minste reserve zullen worden verkocht.

Worcester den 1 December 1845.

JAN MEIRING.

NB. Het Gebouw thans als Negotiewinkel gebezigd, kan te huur bekomen worden met de Rakken en glaze Kasten.

In den Insolventen Boedel van *Gerhardus Hermanus Broekhuizen*, van Hotts. Holland.

PUBLIEKE Verkooping op DINGSDAG den 13 Jan. 1846, precies te 11 ure op de Plaats zelve. Zekere halve Aandeel in de Plaats genaamd Brandenburg, gelegen aan de Paarl Diamant, onder het Distrikt Stellenbosch, met een stuk Erfpachtland daarannex, groot te zamen in dezelfde grond, 107 morgen en 425 kwadraat roeden.

Deze Plaats kan byzonder aan Wynboeren worden aanbevolen als een kleine doch zeer goede Koornplaats, voorzien van eene hoeveelheid Braakland.

Ten zelfden tyd en plaats zal mede verkcht worden, twee uitmuntende Trek en Rypaarden, Tuigen, en een Zadel.

De Veilkonditien, Kaarten en Transporten zyn te zien aan het Kantoor van HIEBNER & Zoon, aan de Paarl.

J. D. DE LA ROCHE HIEBNER, eenige Curator.

Oproeping van Debiteuren en Crediteuren.

In den Boedel van wylen Mejufvrouw JOHANNA SOPHIA VAN DER RIET, overleden Echtgenoot van HERMANUS LAMBERTUS DE VILLIERS, van Clan William.

ALLE degenen die vermenen vorderingen tegen bovengemelden Boedel te hebben, worden verzocht hunne pretentien binnen den tyd van zes weken van heden gerekend in te zenden ten Kantore van den Heer DAVID ANDREAS DE VILLIERS, aan de Paarl, en die aan denzelven iets verschuldigd zyn, hunne schulden binnen dienzelfden tyd te betalen.

H. L. DE VILLIERS, Executeur Test.

Clan William, 16 Dec. 1845.

MUTUELE

LEVENS ASSURANTIE GENOOTSCHAP,
VAN DE

KAAP DE GOEDE HOOP.

Directeuren:

De Heer JOHN FAIRBAIRN, Voorzitter.
" " ARCHIBALD S. ROBERTSON,
" " HENRY SHERMAN,
" " EDWARD EAGAR,
" " FORBES STILL,
" " JOHAN HENDRIK WIGHT,
" " HERCULES CROSSE JARVIS,
" " WILLIAM GEORGE ANDERSON,
" " RICHARD FRYER.

Curatoren.

De Hr. H. SHERMAN, | De Hr. A. S. ROBERTSON
De Heer EDWARD EAGAR.

Auditeuren.

De Hr. THOS. CHRISTIAN, | De Hr. G. N. EBDEN.

Solliciteur,—De Heer JOHN REID.
Bankiers,—De KOLONIALE BANK.
Geneesheer,—De Heer P. CHIAPPINI, M.D.
Chirurgyn,—De Heer H. BICKERSTETH.
Secretaris,—De Heer E. THOMPSON.

Buiten Agenten.

Stellenbosch.... Dr. O'FLINN, M.D.
Paarl.......... De Heer E. S. Ford.
Worcester....... De Heer P. G. Meiring.
Swellendam ..... De Heeren Barry & Nephe.
George .... De Heer M. O'Callaghan.
Port Elizabeth.. De Heeren W. & J. Smith & Co.
Uitenhage...... De Heer G. Duckitt.
Graham's-stad... De Heer F. Carlisle.
Somerset........ De Heer C. E. Joubert.
Clanwilliam .... De Heer G. Forster.
Graaff-Reinet... De Heer J. J. Meintjes.

PREMIEN VAN ASSURANTIE VOOR £100 OP ENKEL DE LEVENS VOOR DEN GEHEELEN LEVENSTYD.

Ouderdom.	Premien. £	s.	d.	Ouderdom.	Premien. £	s.	d.	Ouderdom.	Premien. £	s.	d.
14	1	15	5	28	2	6	11	42	3	9	3
15	1	16	5	29	2	10	0	43	3	11	3
16	1	17	6	30	2	11	1	44	3	13	4
17	1	18	6	31	2	12	3	45	3	15	6
18	1	19	7	32	2	13	6	46	3	17	9
19	2	0	7	33	2	14	9	47	4	0	3
20	2	1	0	34	2	16	1	48	4	2	9
21	2	2	5	35	2	17	6	49	4	5	6
22	2	3	3	36	2	19	0	50	4	8	3
23	2	4	1	37	3	0	6	51	4	11	2
24	2	4	11	38	3	2	3	52	4	14	2
25	2	5	10	39	3	3	9	53	4	17	4
26	2	6	10	40	3	5	6	54	5	0	8
27	2	7	10	41	3	7	5	55	5	4	2

Deze Premien moeten jaarlyks vooruit betaald worden; of kunnen, de verassureerde zulks begeerende, zes maandelyks betaald worden, met eene kleine verhooging in de Schaal.

Het Kapitaal en de Winsten van dit Instituut zyn het VOLKOMEN EIGENDOM van de houders van Polissen van Assurantie.

De winsten zullen onder de houders van Polissen verdeeld worden op het einde van elk tydvak van DRIE JAREN, na het jaar 1850, wanneer de eerste verdeeling plaats zal hebben; en elke houder kan besluiten of zyn aandeel gevoegd zal worden by de som door hem verassureerd; of aangewend zal worden tot eene tegenwoordige betaling; of gaan zal in mindering van de volgende Jaarlyksche Premien door hem te worden betaald.

De *geldelyke* voordeelen zyn daarom de grootste welke verzekerd kunnen worden aan Polis-houders in eenige inrigting van dezen aard.

Eenig persoon wiens leven verzekerd is, en die vyf jaarlyksche Premien heeft betaald, kan zich onmiddelyk begeven naar eenig gedeelte dezer Kolonie, of naar eenig ressorte daarvan;—en naar eenig gedeelte van Europa, in tyd van vrede, naar zyn genoegen.

Eenig persoon wiens leven verzekerd is, kan zich direkt naar eenig gedeelte dezer Kolonie, of naar eenig ressorte daarvan begeven, hetzy te water of over land, zoo als hem goeddunken zal.

Van diegenen die gene vyf jaarlyksche Premien betaald hebben, zal eene Licentie van den Raad van Directeuren, *maar geene additioneele premie*, gevorderd worden, wanneer zy zich buiten de limieten dezer Kolonie en hare ressorten willen begeven.

Men zal daarom zien, dat geene Inrigting van dezen aard, redelyker wyze het *gerief* van den verassureerden tot eene grootere uitgestrektheid raadplegen kan.

Door de koers of schaal van Premien te vergelyken, zal het publiek zien, dat die welke door dit Genootschap bepaald zyn, lager zyn dan die van de respectabelste en veiligste *Maatschappien*, waarin natuurlyk voorziening moet worden gemaakt voor *opbetaald kapitaal*, voor *risico*, met *profyt* aan de Deelhebbers, zoo wel als het voordeel der Verassureerden of Polishouders.

De *Leden* en *Polishouders* in dit Genootschap de eenigste *Deelhebbers* zynde, ontvangen zy regtstreeks terug welk overbedragen van premie de tafels nog mogen blyven bevatten. Elke dwaling verhelpt zich daarom van zelf;—en ook in dat opzigt overtreffen MUTUELE ASSURANTIE GENOOTSCHAPPEN alle anderen.

Het grondbeginsel en de Tafels van het Schotsche Equitable Assurantie Genootschap zyn nagevolgd; en dat Genootschap verklaart, dat deszelfs "[illegible]" in den loop van *dertien jaren*, sedert de oprigting daarvan, "£263,710 0 5 bedraagt;" [illegible] in *Schotland meer dan* [illegible] AAN DE KAAP.

☞ Kantoor van het Genootschap, No. 12, Heerengracht, Kaapstad.

Kantoor uren van 9 A.M. tot 4 P.M.

*** De Directeuren, en alle personen in verbandstaande met het bestuur van het Genootschap, hebben eene declaratie geteekend, dat zy strikte geheimhouding bewaren zullen omtrent alle bezigheden met het Genootschap verrigt.

JOHN FAIRBAIRN, Voorzitter.

12, Heerengracht, 17 Juny 1845.

DIT GENOOTSCHAP ZAL GELD VOORSCHIETEN ONDER EERSTE VERBAND OP VASTGOED, OP AANDEELEN IN PUBLIEKE MAATSCHAPPYEN, en op andere goede Securiteiten. Aanzoek te geschieden in geschrift, vergezeld door de behoorlyke Documenten.

Alle Brieven moeten Postvry zyn.

Nieuwe Goederen.

DE Ondergeteekenden hebben nu ontvangen in byvoeging tot hunnen voorraad per CUMBERLAND, een groot assortement Manufacturen, enz.

Per *Mona Crisp.*—Beaver en Fluweelen Pile Hoeden, Heeren en Jongens lakensche Petten, enz., en een fraai assortement Broekengoed.

Per *Idaro.*—Westley Richard's Geweren, Aardewerk, en een groot assortement Manchester Goederen.

Per *Darthmouth.*—Een algemeen assortement Fancy Goederen.

Het geheel wordt nu te koop aangeboden, tegen zeer lage pryzen.

VAN DER BYL & Co.

December 1845.

Nieuwe Goederen.

DE Ondergeteekende ontvangt nu per *Darthmouth*, Muslin de Laine en Balzarine Kleeden, Dunstable Hoedjes, Jongens, Byron en andere Kraagjes, geborduurde musliens en rouw dito, blond geklede Hoeden, gekleurde Blonden, zyden Pareeltjes, Stroomjes, Demilinnen, trouwen en kinder Schoenen, Wandelstokken, Wapenpen, en een assortement

Londonsch gemaakte Speelgoed, enz.

W. J. SMITH.

VERKOOPING VAN

BESCHADIGDE KOORN,

ZONDER RESERVE.

HET restant van het Koorn ex "Agile," zal op MORGEN, (Zaturdag,) zonder reserve worden verkocht, op de Commissie Vendutie van den Heer R. J. Jones.

J. B. EBDEN & Co.

Kaapstad, 26 Dec. 1845.

BOEKEN.

DE Heer J. TOWNSEND zal op aanstaande MAANDAG NAMIDDAG, den 29 dezer, per publieke Veiling verkoopen, eene groote hoeveelheid nieuwe beroemde werken, juist geland ex "Dartmouth," van Londen, bevattende eene groote verscheidenheid, geschikt tot Nieuwjaars Geschenken.

☞ Catalogussen by den Afslager.

De Verkooping zal precies ten half 3 uren beginnen.

WOLLASTON & Co.

SCHRYFBEHOEFTEN.

OP aanstaande DINGSDAG NAMIDDAG, ten 3 ure precies, zullen de Ondergeteekenden verkoopen, eene verscheidenheid Boeken, Papier, en fancy Schryfbehoeften, te veel om te melden.

BORRADAILES, THOMPSON, PILLANS & Co.

SLAGT EN TREKOSSEN.

TEGEN het midden van January aanstaande, (dag nader te bepalen), zullen by den Heer JAN BEYERS, aan Stikland, worden verkocht, omtrent,

200 OSSEN,

Het meerendeel waarvan in uitmuntende conditie.

THOMSON, WATSON & Co.

TE KOOP AAN DE PAKHUIZEN
VAN

THOMSON, WATSON & Co.

LIGTGEELE SUIKER
BRAZILISCHE KOFFY,
ZOUT,—STAAFYZER,
FANCY en STAPEL MANUFACTUREN.

AARDEWERK,

VAN verschillende soorten, te koop aan de Pakhuizen van

THOMSON, WATSON & Co.

ALLSOP'S INDISCHE ALE.

ONTVANGEN per "Dartmouth," en te koop aan de Pakhuizen van

THOMSON, WATSON & Co.

OPENSHAW, UNNA & Co.

Ontvangen per "Dartmouth,"

Eene verscheidenheid Nieuwe

GOEDEREN,

IN BRITSCHE STAPEL en FANCY MANUFACTUREN, waaronder eene zeer groote verscheidenheid TJAALS en DOEKEN.

James Robertson

LANDT nu ex "Susan Crisp," byvoegingen tot zynen voorraad Bouwmeesters en ander Yzerwerk, Messenwerk, Koperwerk, enz. alsmede Aardewerk.

Te koop Memel Timmerhout, Riga en Noorweegsche Deelen, tegen verminderde pryzen.

Yzer en Houtmagazynen,
No. 60, Pleinstraat.

"DE PROTECTEUR"

Brand en Levens Assurantie Maatschappy.

KAPITAAL £40,000.

(OPGERIGT op den 28 SEPT. 1839.)

IN 2,000 AANDEELEN VAN £20 ELK,

Waarvan opbetaald en geaccumuleerd is tot den 31sten Augustus 1845, en in goede Securiteiten belegd, £19,897 5 3.

De Ho. en Mr. J. H. HOFMEYR, Jz. LL.D., President.

DIRECTEUREN.

De Heer ANDS. BRINK, Cz. *Vice-President*, | — " J. G. BRANCKENBERG,
— " J. A. H. WICHT, | — " O. M. BERGH,
— " O. J. TRUTER, | De Heer K. N. VAN BREDA
— " J. TROMP, | — " ARN. BRINK, Jz.

AUDITEUREN.

De Heeren J. C. GIE, M. zoon, en P. A. BRAND.

GENEESHEER.

Doctor L. PAPPE.

Agenten voor de Buiten-Distrikten.

Beaufort...... De Heer F. A. KEULER.
Caledon...... — J. J. TESSELAAR.
Clanwilliam... — C. M. LIND, Junr.
Cradock....... — D. H. BLANCKENBERG.
George........ — A. H. NIEPOTH.
Graaff-Reinet.. — R. SOUTHEY.
Koeberg....... — S. J. v. d. SPUY.
Malmesbury.... — J. W. MOORREES.
Paarl.......... — A. J. BECKER.
Port Beaufort — P. G. VAN DER BYL.
Stellenbosch.. — P. KORSTEN.
Swellendam.... — H. M. NEETHLING.
Tulbagh....... — H. L. DE LANGE VOS.
Uitenhage...... — P. G. ELEMANS.
Wellington .... — J. ADDEY.
Worcester.... — J. A. MUNNIK.

Brand Departement.

SCHAAL VAN PREMIEN PER £100.

	Waarin zich geene gevaarlyke Goederen bevinden.	Gevaarlyke Goederen bevattende.	Waarin gevaarlyke Neringen gedreven worden.
	£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
1. Gebouwen van gebakken of gehouwen Stenen, met Platten	1s. 6d. à 2s.	0 4 0	0 6 6
2. Gebouwen van gebakken of gehouwen Stenen, bedekt met Leijen, Pannen of Metaal	0 2 6	0 4 6	0 7 6
3. Gebouwen van gebakken of gehouwen Stenen, met Rieten Daken	0 17 6	1 0 0	1 2 6

Verminderde Premie op suffisante Brandzolders als te voren.

☞ Speciale Assurantien volgens den aard der resicos.

Polissen Gratis.

N.B. Men gelieve indachtig te zyn, dat er in de Acte van Overeenkomst voorziening is gemaakt, dat, nadat het opbetaald Kapitaal tot £20,000 zal zyn vermeerderd, een zeker bepaald gedeelte van de zuivere winsten dezer Maatschappy, ter zyde gezet en verdeeld zal worden onder de Geassureerdens, onder zekere bepalingen.

Premien van Levens Assurantie

Voor het Assureeren van eene som van 100 Ponden Sterling op het Leven van eenig gezond persoon, van den ouderdom van 15 tot 50 jaren, binnen de limieten dezer Kolonie.

Ouderdom naast Geboortedag.	Voor Een Jaar. £	s.	d.	Voor 7 jaren tegen de betaling per jaar van £	s.	d.	Levenstyd, tegen de betaling per jaar van £	s.	d.
15	0	16	6	0	18	5	1	15	11
16	0	16	7	0	19	4	1	16	10
17	0	17	2	1	0	5	1	17	8
18	0	18	1	1	1	7	1	18	7
19	0	19	1	1	2	8	1	19	7
20	1	1	0	1	3	9	2	0	7
21	1	2	0	1	4	7	2	1	9
22	1	3	1	1	5	5	2	2	10
23	1	[illegible]	[illegible]	1	[illegible]	[illegible]	2	[illegible]	[illegible]
24	1	4	11	1	6	11	2	[illegible]	[illegible]
25	1	5	7	1	7	8	2	[illegible]	9
26	1	6	4	1	8	4	2	8	[illegible]
27	1	7	1	1	8	11	2	10	1
28	1	7	10	1	9	5	2	11	3
29	1	8	7	1	10	0	2	12	9
30	1	9	5	1	10	4	2	14	1
31	1	9	8	1	10	9	2	15	7
32	1	10	1	1	11	3	2	17	0
33	1	10	5	1	11	9	2	18	8
34	1	10	10	1	12	9	3	0	5
35	1	11	2	1	14	0	3	2	4
36	1	11	6	1	15	5	3	4	4
37	1	11	11	1	16	9	3	6	3
38	1	12	4	1	18	5	3	8	7
39	1	14	4	2	0	4	3	10	0
40	1	16	11	2	2	4	3	13	10
41	1	19	3	2	3	10	3	15	5
42	2	1	0	2	5	1	3	17	0
43	2	1	7	2	6	9	4	0	10
44	2	2	11	2	8	9	4	2	3
45	2	6	0	2	11	0	4	5	9
46	2	8	0	2	13	1	4	8	5
47	2	8	11	2	15	3	4	11	6
48	2	9	10	2	17	9	4	15	7
49	2	12	10	3	0	6	4	19	2
50	2	15	10	3	3	4	5	3	2

S. DE KOCK, Sen., Secr.

Kaapstad, 9 October 1845.

ZUID-AFRIKAANSCHE MAATSCHAPPY
VAN
Administratie en Boedelberedding.

ADVERTENTIE.

DIRECTEUREN van opgemelde Maatschappy in kwaliteit als Executeuren Testamentair van wylen Mejufvrouw MARGARETHA JACOBA MEYER, Weduwe wylen den Wel-Ed. Heer WM. CH. ARENTS, zullen op MAANDAG den 29sten aanstaande, ten 11 ure 's Morgens, publiek doen verkoopen, het HUIS en ERF, gelegen in de Kaapstraat; tot opgemelden Boedel behoorende.

J. DE WET, Secretaris.

Kaapstad, Kerkplein, No. 5,
den 26 December 1845.

ZUID-AFRIKAANSCHE MAATSCHAPPY
VAN
Administratie en Boedelberedding.

ADVERTENTIE.

DIRECTEUREN van opgem. Maatschappy in kwaliteit als Executeuren Testamentair van wylen Mejufvrouw MARGARETHA JACOBA MEYER, Wed wylen den Wel-Ed. Heer W. C. ARENTS, roepen by deze elk en een iegelyk op, die vermeenen mogte eenige Actie of Pretentie tegen gem. Boedel te hebben, hetzy uithoofde van Schuldbekentenissen, Borgtogten, Administratie of anderzints, om binnen zes weken van deze datum, aan het kantoor van opgem. Maatschappy, op het Kerkplein, No. 5, voorzegde Actie of Pretentie op te geven; terwyl ook [illegible] verzocht worden in verloop van dien tyd hunne verschuldigde bedragen aan den Boedel [illegible] diegenen die aan denzelven iets verschuldigd zyn [illegible] binnen gemelde tyd te doen.

J. DE WET, Secr.

Kaapstad, Kerkplein, No. 5,
11 December 1845.

EXECUTEURS KAMER.

In de Boedels van wylen den Heer CARL HEINRICH ZASTRON, en nagelatene Weduwe Mejufvrouw ALBERTA JOHANNA SOPHIA [illegible].

OP MORGEN, (Zaturdag,) den 27ste dezer, ten 11 ure, zullen op de Parade worden verkocht, twee Melkkoeijen in goede conditie, en een extra Ry Buggy en Koetspaard.

J. ZASTRON, Weduwe van den overledene,
C. J. C. GIE, Secretaris van de Executeurs Kamer, q.q.
H. TENNANT, q.q.

Kaapstad, 26 December 1845.

VERKOOPING VAN

Kostbaar Vastgoed,

IN DE KAAPSTAD,
MET LIBERAAL STRYKGELD.

DE Ondergeteekende daartoe geauthoriseerd zynde, zal op WOENSDAG, den 7de JANUARY aanstaande, in een of meer percelen doen verkoopen, de welbekende vruchtbare Tuin genaamd

WELGEDAAN,

Het Eigendom van den Heer J. A. H. VAN BREDA, gelegen aan het boveneinde van de St. Janstraat, bevattende een hecht Woonhuis, ruime Pakhuizen, Stalling, Koetshuis, Buitengebouwen, enz. enz. breeder omschreven in vorige Advertentien.

ALSMEDE,

Eenige MEUBELEN, bestaande in mahony en stinkhouten Stoelen, Tafels, Kasten, Zilver en Plated werk; alsmede zier nieuwe Stukvaten van omtrent 2 leggers elk, net gemaakt; eene hoeveelheid Stukvat-duigen van de beste kwaliteit, 3 dms. looden Pypen, enz. enz.

Te gelyker tyd zal worden aangeboden,

Een uitmuntend Rypaard, vast en mak, als ook een goed dames Paard.

W. F. BERGH.

Kaapstad, 24 Dec. 1845.

PUBLIEKE VERKOOPING

AAN DE PAARL,

VAN

VASTE EN LOSSE GOEDEREN.

DE Ondergeteekenden Executeuren Testamentair des Boedels van wylen Mejufvrouw CATHARINA MARIA DE JONGH, Wed. wylen den Heer DANIEL CHRISTIAAN BERNHARDIE, zullen op MAANDAG den 29 dezer, per Publieke Vendutie doen verkoopen, al de aan gem. Boedel behoorende Vaste en Losse Goederen, bestaande in:—

Zeker Erf, met het daaropstaande Woonhuis en andere Gebouwen, gelegen in dit Dorp, in de nabyheid van de Kerk, beplant met Wyngaardstokken en verschillende soorten van Vruchtboomen, en is zeer geschikt tot het dryven van handel.

Voorts, Keldergoederen, als Stukvaten, Leggers, Pypen, Kuipen, een Brandewynketel kompleet, en wat verder in een Kelder vereischt wordt. Eenige Leggers Wyn en Brandewyn; Huisraad, Tafels, Stoelen, Kleederkasten, Kabinetten, Ledekanten met en zonder behangsels, Katels, extra goede vederen Bedden, Spiegels, 1 staande Klok, eene groote hoeveelheid Zilver, Plated, Koper, Porcelein, Glas en Aardewerk, Keukengereedschappen, enz. enz.

P. J. BERNHARDIE, } Executeuren
P. P. R. DE VILLIERS, } Testamentair.

Paarl, 10 December 1845.

DE VILLIERS, FORD & Co. Vendu-Adm.

STELLENBOSCHE POSTWAGEN.

GEDURENDE de maand January aanst. beginnende op ZATURDAG, den 3de, zal de Stellenbosche Postwagen vertrekken van het Huis van den Heer J. C. FAURE, te Stellenbosch, op elken MAANDAG, WOENSDAG en ZATURDAG, ten 5 uur 's morgens, om in de Kaapstad aantekomen iets na *negen* ure; en van den Heer WOLHUTER, Houtstraat, vertrekken ten *drie* ure des namiddags van denzelfden dag, ten einde omstreeks *zeven* ure te Stellenbosch aantekomen.

December 1845.

EEN VEE- EN ZAAIPLAATS
TE KOOP.

DE Heer JACOBUS STEPHANUS DU PLESSIS van woning staande te veranderen, biedt te koop aan, zyn welbekende Plaats "DOORN RIVIER," gelegen in het Voorste Boschjesveld, Distrikt Worcester, aan de Breede Rivier, digt by het dorp. Dezelve is uitstekend geschikt voor Merino Schapen, Bokken, Beesten, Paarden en Varkens; ook tot het bezaaijen van Graan, is zeer wel voorzien van loopend Water, heeft eene uitgestrektheid Veld van 6,000 morgen Land. Er is een goed Huis met Buitengebouwen op de Plaats. De Kooper kan ook het Vee, Ossen en Wagens, enz. mede in de koop krygen.

Men vervoege zich op de plaats zelve, alwaar men vernemen zal dat de prys matig is, en dat de helft van de Koopschat op renten blyven kan.

P. J. ROUX, Pz.

UIT DE HAND TE KOOP,

OP DE SCHOONSTE VOORWAARDEN.

DES Ondergeteekendens vruchtbare Koorn en Wynplaats "NIET GENAAMD," gelegen in de Wyk 24 Rivieren, Distrikt Worcester, groot in zyn geheel 1,[illegible] morgen en 408 kwadraat roeden, beplant met cirka 5,000 Wyngaardstokken, en alle soorten van Vruchtboomen, heeft overvloed van loopend Water, en zeer goede Weide, geschikt voor de teelt van Merino Schapen welke met goed succes op dezelve is voortgezet. Op gemelde Plaats staat een fraaye Watermolen, die jaarlyks groote inkomsten oplevert, en den Eigenaar mede in de gelegenheid stelt om aan de personen die daar de Molen komen, alle Tuin en Boomvruchten, benevens zyn Wyn en Brandewyn te verkoopen.

De Liefhebbers vervoegen zich op gemelde Plaats, by den Ondergeteekende, op of voor den 1 Maart 1846.

Weduwe WM. EDWARDS,
geb. SCHOONBERG.

Niet Genaamd, den 9 Dec. 1845.

PUBLIEKE VERKOOPING VAN DE CALEDON WARME BADEN.

DE Ondergeteekende op het punt staande van Caledon te verhuizen, zal eene Publieke Verkooping in dat Dorp doen houden op

ZATURDAG,

Den 21 Frebruary 1846,

VAN AL ZYN VASTGOED, VEE, MEUBELEN, ENZ.,

Bestaande in:

1. Die fraaye Eigendoms Plaats genaamd

De Caledon Nieuwe Warme Baden.

Deze Baden zyn lang en met regt beroemd geweest wegens de bykans wonderdadige genezingen door dezelve te weeg gebragt in talryke gevallen van *Sciatica Podagra*, of heupjicht, en verscheidene oude kwalen van eenen zamenloopenden aard; terwyl zy door derzelver genezende eigenschappen in *huidsiekten over het algemeen*, het toevlugtsoord zyn geworden van alle personen aan die ongesteldheden lydende. Zy zyn, in het kort, wegens derzelver uitmuntende hoedanigheden genoegzaam tot een spreekwoord geworden zoo wel binnen de Kolonie als in Indie, en alle verdere aanbeveling is dus onnoodig.

De Gebouwen bestaan in een *groot en gerÿflyk Hotel*, bevattende, behalve de 4 Badvertrekken, 12 zeer aangename Slaapkamers, 2 fraaye Eetkamers, 2 Keukens en het Salon. De Stallen zyn ingerigt voor 20 Paarden. Buitendien is er een Billiard Kamer, voorzien met Billiardtafel, Lampen, enz., kompleet. Omtrent honderd schreden van het *Hotel* staat een zeer nette en gemakkelyk Cottagie, zeer geschikt voor eene kleine Familie, gezamenlyk met een goede Tuin, beplant met schoone Vruchtboomen, en overvloedig voorzien met zuiver Water.

De plaatselyke stand van het *Hotel* en de *Baden*, gelegen op eene *trapswyze ophellende hoogte*, maakt het tot een ZEER GEZONDE plek, een uitgestrekt en prachtig uitzigt hebbende over het fraaye Dorp Caledon en omliggend land.

In byvoeging tot hare vele wel bekende uitmuntende hoedanigheden als een *toevlugtsoord voor Invaliden*, heeft men er ook de Boerdery tot eene groote uitgestrektheid gedreven, als zynde er ruim 1400 akkers *uitmuntende Bouw en Weiland* tot het Eigendom behoorende, geschikt tot het grazen van 1000 Schapen en Beesten, en tot het opleveren van eene groote hoeveelheid Graan.

Dit Eigendom kan gemoedelyk worden aanbevolen aan eenig persoon die over een kleine Kapitaal beschikken kan, daar het met behoorlyke oplettendheid en zorg ongetwyfeld uiteindelyk blyken zal te zyn eene bron van rykdom voor den Eigenaar.

2. Dat kostbaar eigendom, gelegen in het Dorp Caledon, bekend als het *Oude Drostdy Huis*, bevattende ruime Eetkamers, Zitkamers, Slaapkamers, Buitengebouwen, Stal, Koetshuis, enz. enz.; alsmede een Huis annex, sedert vele jaren als een Negotiewinkel gebezigd. Dit Eigendom is zeer geschikt voor een Logieshuis, of een *Handels Etablissement op eene aanzienlyke schaal*, waartoe de *nabyheid van de Zeehaven (Port D'Urban,)* dezelve byzonder geschikt maakt. De belendende Gebouwen en Negotiewinkel, behalve het groot Woonhuis, brengen eene Jaarlyksche Huur op van £51. Er is mede een uitmuntende Tuin aan dit Eigendom gehecht, *beplant met vele Vruchtboomen*, en voorzien van Water ter bevochtiging.

3. Een HUIS en ERF gelegen in Molenstraat, Caledon.

4. Twee ERVEN, of stukken Grond, gelegen in het Centraal gedeelte van het Dorp Somerset, Hottentots Holland.

Waarna verkocht zal worden al het Losgoed, bestaande in:
500 opregt geteelde Merino Ooyen,
8 Wagenpaarden,
6 extra Koeyen en Kalven,
1 Kar,
1 Chaise, Tuig, enz.,
60 mudden Koorn, enz. enz.

Alsmede al de *Huismeubelen*, bestaande in prachtige mahonyhouten Kaart, Pembroke en Aanzittafels, Stoelen, Sofas, Kasten, Spiegels, eene verscheidenheid Chinasche Vazen en Zeldzaamheden, fraaye Venstergordynen, Ledekanten, Bedden, en Slaapkamer Meubelen, *Zilver en Platedwerk*, Tafelservies, Chinasche Ontbytservies, een assortement geslepen Glaswerk, Messen en Vorken met yvoren heften, verscheidene stellen kostbare Boeken, een fraaye dubbelde loop Geweer, door W. RICHARDS, kompleet met kast en toestel, enz., gezamenlyk met meer andere Artikelen, te veel om te melden.

Al het bovenstaande zal *zonder de minste Reserve* worden verkocht, en het grootste gedeelte van de Koopschat van het Vastgoed kan op renten blyven.

J. S. NEEDHAM.

Caledon, 22 Dec. 1845.

JOSEPH BARRY, Afslager.

PULLIEKE VERKOOPING OP GROOT DRAKENSTEIN, VAN

Kostbare Plaatsen,

HAVE, ENZ. ENZ.

DE Executeuren in den Boedel van wylen den Heer PIETER MARAIS, Jacobus zoon, zullen doen verkoopen, op

WOENSDAG, DONDERDAG & VRYDAG,

Den 21ste, 22ste en 23ste January 1846,

1ste, De Vruchtbare Plaats genaamd "Vrede en Lust," gelegen te Groot Drakenstein, Distrikt Stellenbosch, een uur afstand van het Dorp de Paarl; groot 64 morgen Eigendom, alsmede een vyfde gedeelte in 1100 morgen Erfpachtland, genaamd de "Wolvekloof" annex gelegen. De Plaats is beplant met 140,000 Wyngaardstokken, 500 Limoen en Nartjesboomen, en vele andere Vruchtboomen, welke jaarlyks groote inkomsten opleveren; heeft overvloed loopend Water het geheel jaar door.—De uitmuntende en overtreffende vruchtbaarheid is te welbekend om vele aanpryzingen te behoeven.

De Gebouwen zyn zeer uitgebreid, bestaande in een hecht en sterk Plathuis onder dubbelde verdieping, voorzien met 16 ruime Vertrekken, alsmede een Watermolen, Smidswinkel, groote Kelder, Dienstbolen Vertrekken en vele andere Gebouwen, allen in eenen volmaakten staat van reparatie.

2de, Eene zeer goede gezonde Veeplaats, genaamd de "Wolve Drift," gelegen in Boschjesveld, aan de Breederivier, Distrikt Swellendam, ruim 3,000 morgen groot; men kan ruim 3 a 400 Aanteelbeesten en 1,500 stuks Kleinvee jaarlyks daarop houden; de Breederivier stroomt door dezelve, en kan met weinig kosten worden uitgeleid, om dezelve tot eene der beroemdste Plaatsen in die omtrek te maken.

KELDERGEREEDSCHAP.

31 Extra Stukvaten van 6 en 6½ leggers nat, 16 Kuipen waaronder zyn 5 van kajatenhout, eenige veertien halfaams Vaten, Leggers, Pypen, Trap en Onderbalies, Trechters Emmers, Vlootjes, Kranen, een goede Wynpomp met 150 voet pypen, 4 Brandewyns Ketels met toebehooren, een Rozynen Ketel, enz.

VERDER,

Trek- en Rypaarden, 600 Aanteelbokken, 150 Aanteelbeesten, waaronder zyn extra melkgevende Koeijen, 70 Trekossen, 4 drie-legger Wagens, 2 kleine dito, 1 Karwywagen, 1 Kapwagen en 2 Kapkarren, Tuigen, Jukken met toebehooren, Graven, Pikken, Ploegen, Eggen, Ladders, Kisten, Smidswinkel Gereedschap, en al hetgeen tot eene complete Boerdery behoort.

HUISRAAD,

Mahony- en Stinkhouten Stoelen en Sofas met paardenhaar gezit, Sofa Tafel, Spiegels met vergulde Lysten en andere Aanzittafels, Waschtafels, en 4 dozyn Stoelen, Sideboard, Bureau, Kleederkasten, Kabinet met zilveren Beslag, Ledekanten met Behangsels, extra vederen Beddens met toebehooren, 2 goede staande Huisklokken, Diné en Theeservicen, Messen en Vorken, zilveren Lepels en Vorken, enz. Plettische Kandelaren en Schenkbladen, Likeur- en Azynstanders, Likeur Kistje, en een witkoperen Theemachine, Glas- en Aardewerk, koperen Taartpannen, Konfytketels en andere Keukengereedschap, nieuwe Hotplate, en vele andere artikelen.

D. A. DE VILLIERS, Vendu-Adm.

N.B. Tevens zullen worden opgeveild eenige Aandeelen in de *Paarlsche Spiritus Maatschappy*.

☞ Ververschingen zullen verschaft worden.

ZOMERVERBLYF, *AAN BLAAUWEBERGS STRAND.*

DE Ondergeteekende zal op ZATURDAG, den 10de January aanstaande, voor de Koopmans Beurs, door den Heer J. G. STEYTLER, Gz., laten verkoopen een aangenaam Zomerverblyf, gelegen aan Blaauwebergs Strand. Hetzelve is eerst onlangs opgebouwd, van de beste Materialen, en voorzien van alle mogelyke gemakken.

P. J. SMUTS.

☞ Dit Eigendom is inmiddels uit de hand te Koop.

BEKENDMAKING.

DE Heer JOHAN GEORG STEYTLER, Georg's zoon, verwittigt door dezen zyne Vrienden en Publiek, dat hy nog als voorheen zyne Zaken als *Vendu Afslager, Generale Agent, Curator*, en "*Conveyancer*" (opmaker van Transporten en Schepenkennissen), voortzet, en verzoekt de genen die genegen zyn van zyne diensten gebruik te maken, zich te adresseren aan zyn Kantoor, GRAVESTRAAT, No. 19, Kaapstad.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Heer J. P. DENEYS, Az., zyne Pakhuizen over de Stadsmarkt, aan de Heer JOHN BARRY verhuurd hebbende, en dezelve dus willende ontruimen, heeft den Ondergeteekende last gegeven om op

Maandag den 12de January 1846,

ZONDER DE MINSTE RESERVE TE VERKOOPEN,

Omtrent 3,000 kubiek voeten KAJATENHOUT, waaronder een groote kwantiteit gezaagde PLANKEN van 2 en 3 duimen dik, omtrent 150 KAJATENHOUTEN BALKEN, 50 extra goede STUKVATEN, omtrent 1,000 BATAVISCHE VLOERSTEENEN, een groote kwantiteit EILANDS STEENEN, eenige Marmeren Kagchelramen, een groote kwantiteit Deuren, Vensters, Latyhouten, Bouwmaterialen, enz. enz., de attentie van Bouwmeesters en anderen byzonder waardig.

J. G. STEYTLER, Gz., Afslager.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Ondergeteekende door den Hr. DAVID FRANCOIS DE VILLIERS, Jacobus zoon, gekwalificeerd zynde, zal op

Donderdag den 15 January 1846,

Op de plaats zelve, aan den hoogsten bieder verkoopen, in 10 of 12 ERVEN, deszelfs plaats genaamd DE KUILEN, gelegen aan Kuilsrivier, genoegzaam langs den Nieuwen Harden Weg.

J. G. STEYTLER, Gz.

De Plaats zal te zien zyn van den 22 tot den 25 dezer.

VERKOOPING VAN 10 Extra geteelde VAARZEN,

OP MORGEN, (Zaturdag) ten 12 ure, op de Parade, bovengem. getal Vaarzen, getrokken uit opregte Vriesche Beesten, en thans allen bezet door een opregte Bul, het eigendom van den Heer JACOB VAN REENEN, Fz.

G. L. STEYTLER, Gz., Afslager.

AAN SCHAPENBOEREN.

DE Ondergeteekenden zullen den hoogsten prys geven voor ongewasschen Wol, te leveren aan Zontrivier, en dus vry van de betaling van Markt-ongelden. Aanzoek, met monsters, te worden gedaan aan hunnen Rekenkamer, St. Georgestraat.

A. CHIAPPINI & Co.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Hr. CHRISTOFFEL LOMBARD, Nzoon, zich naar het Bokkeveld met er woon begevende, zal uit dien hoofde op MAANDAG den 12den, en des vereischt op DINGSDAG, den 13den der aanstaande maand January 1846, stellig zonder de minste Reserve, op de plaats zelve, publiek doen verkoopen, zynen geheelen Inboedel, bestaande in:—

De welbekende Zaai- en Veeplaats genaamd *KLIPFONTEIN*, gelegen in het Zwartland, Distrikt Malmesbury, in de Kaapsche Afdeeling, omtrent een uur van dit Dorp, ter grootte van 2894 morgen.

Deze Plaats die zoo als gezegd, te wel bekend is, om eenige verdere aanbeveling des aangaande te behoeven, te meer nog door haar overvloedig Water het geheele jaar door, is mede door den eigenaar in het afgeloopen saizoen, van goed Braak- en Driestland [illegible] voorzien geworden, zoodat dengenen die zich niet alleen op Vee teelt maar ook op den Akkerbouw wenscht toeteleggen, eene gunstige gelegenheid wordt aangeboden, om met goed succes daarmede te kunnen beginnen. Gezegde Plaats is daarenboven van goede en suffisante Gebouwen rykelyk voorzien, die allen in eenen uitmuntenden staat van reparatie zich bevinden.

Voorts, Trek-, Ryd- en Aanteelpaarden, waaronder een span goed gedresseerde Wagenpaarden, en 2 jonge Hengsten, geteeld by den Heer J. J. KOTZE, aan Bergrivier, uit opregte Bloedpaarden, waarvan Geslacht Registers, zullen worden vertoond, Trek- en Aanteelbeesten, Schapen, Bokken, Wagens, Karren, Ploegen, Eggen, Tuigen, Jukken met toebehooren, een Rosmolen, een Smidswinkel, en al hetgeen tot eene complete Boerdery behoort, een Koorn Meit van 150 vrachten, een Haver dito van 80 vrachten, een Garst dito van 10 vrachten, en een Rog dito van 20 vrachten, die allen extra kan genoemd worden, en waaromtrent de noodige schikkingen zullen gemaakt worden, dat dezelve op gezegde plaats kunnen uitgetrapt worden.

Alsmede, allerlei soorten van HUISRAAD, te veel om afzonderlyk te worden bekend gesteld, en zoodanige Goederen meer, als ten dage der Verkooping zullen worden aangeboden.

Voor byzonderheden aangaande het Vastgoed, vervoege men zich op de plaats zelve, by den Eigenaar.

Malmesbury, 9 December 1845.

J. W. MOORREES, Vendu-Adm.

N.B. Ververschingen zullen worden verschaft.

PUBLIEKE VERKOOPING VAN 100 Slagt, Trek en Aanteelbeesten,

Alsmede van 12 Trek- en Rydpaarden.

DE Heer JAN NICS. SMIT, Senior, zal op WOENSDAG, den 7de der aanstaande maand January 1846, op zyne Woonplaats "Ruuge Hoek," in de Piquetbergen, bovenstaande verkooping doen houden. Dit Vee wordt verzekerd in eenen uitmuntenden staat zich te bevinden.

J. W. MOORREES, Vendu-Adm.

Malmesbury, den 19 Nov. 1845.

DISTRIKT SWELLENDAM. VERKOOPING VAN

1,000 *Merino Ooijen en Rammen,*

VAN de Kudden van REITZ, BREDA & JOUBERT, zal op hunne Jaarlyksche Verkooping, op DINGSDAG, 13 January aanst. worden verkocht, op hunne plaats "Rhenoster Fontein," digt by Port Beaufort, het bovengem. getal Schapen, waaronder Drie Honderd Jonge Ooijen, zynde de overige 3 en 4 jaren oud—allen in den besten staat en geheel vry van schurfte.

Alsmede eenige extra opregte jonge RAMMEN en, indien vereischt, 1000 MERINO HAMELS.

REITZ, BREDA & JOUBERT.

J. BARRY, Vendu-Afslager.

OSSEN, SCHAPEN, PAARDEN, ENZ. ENZ. ENZ.

EEN publieke verkooping zonder reserve, zal gehouden worden op WOENSDAG, den 14 January aanst., op de publieke Markt, Swellendam, van
55 Merries en Trekpaarden, de meesten van eerstgemelden met Paarden en Muilezel Veulens,
120 Ossen, waaronder 80 Slagtossen in goede konditie,
800 Kaapsche en Merino Hamels.

J. BARRY, q.q.

850 EXTRA vette SCHAPEN en BOKKEN.—Op MORGEN den 27ste December, zal ter Plaatse van den Heer P. G. DE VILLIERS, Langeberg, worden verkocht, bovengem. getal extra vette Schapen en Bokken, voor rekening van

A. J. LOUW, H.z.

Paarl, 25 Dec. 1845.

De Heer D. A. DE VILLIERS, Vendu-Adm.

PUBLIEKE VERKOOPING.

HET restant van de Handels Voorraad van Mejufv. WELCH, bestaande in Linnen, Modekramery, Kousenwaren, Zyde, Pluweel, zwarte en gekleurde Fransche Merinos, groote ruime en moderne Glazekasten, Vertoonkasten, enz. enz., zal worden verkocht aan het Huis op het Groenteplein, op aanst. MAANDAG MORGEN, den 29 December.

C. W. ADAMS, Afslager.

UIT DE HAND TE KOOP.

DE Ondergeteekende presenteert uit de hand te koop, onder zeer voordeelige konditien, deszelfs Plaats "BERGZIOT," gelegen annex het Dorp Stellenbosch, beplant met 150,000 Wyngaardstokken, Vruchtboomen, enz. Te bevragen by den eigenaar

P. H. FAURE.

PUBLIEKE VERKOOPING.

Van 160 extra goede Trekossen.

OP WOENSDAG den 7 January aanstaande, zullen ter plaatse van den Heer JACOBUS MYBURGH, Eenzaamheid, publiek worden verkocht, bovengem. getal Trekossen, waaronder zes kleurspannen zyn allen in eenen goeden staat, en opgebragt door den Heer J. C. WINTERBACH.

Vendu-Kantoor, Stellenbosch, 23 Dec. 1845.

J. WEGE.

Bureau van den Baljuw.

Kaapstad, 25 December 1845.

IN Executie van het Gewysde van het Hooge Geregtshof, in de ondergemelde Zaak, zal de volgende verkooping worden gehouden:—

AFDEELING SWELLENDAM.

I. WILLIAM DICKSON & Co. versus THOMAS LUNSDEN.

II. HENDRIK SAMUEL THEODORUS RICHTER versus Gemelde THOMAS LUNSDEN.

Op Maandag, den 5 January 1846, in de stad Swellendam, van een Ossenwagen kompleet en 9 Ossen.

J. STUART, Baljuw.

GETROUWD op den 15 October, in de Parochie Kerk van St. Gilles, Camberwell, door den Wel-Eerw. Heer R. C. CLIFTON, M.A., Canonnik van Manchester, de Wel-Eerw. Heer RICHARD WOOD, B.D., Vicarius van St. Sepulchre, London, en gewezen Gezel van St. Johns College, Oxford, met MARIA ANNA, oudste dochter van den Wel-Ed. Heer JOHN ROBERT THOMSON, van Bushy Hill, Camberwell, en de Kaap de Goede Hoop.

BEVALLEN te Koeberg, op Vrydag den 19 December 1845, de Huisvrouw van den Heer P. J. VAN SITTERT, Sr., van eene welgeschapene Dochter.

OVERLEDEN op Woensdag morgen, ten 2 uren, Mejufvrouw ELIZABETH GEYER, geliefde Echtgenoot van den Heer J. A. BARTMAN, in den ouderdom van 27 jaren, 11 maanden en 16 dagen.

Somersets Weg, Kaapstad, 25 December 1845.

29 Nieuwe Maan............ 0u. 7m. 's Morgens.

DE ZUID-AFRIKAAN.

KAAPSTAD DEN 26 DECEMBER 1845.

IN ons vorig nommer den uitslag medegedeeld hebbende van de handelingen des Wetgevenden Raads, omtrent de voorgestelde veranderingen in het judicieel stelsel der Kolonie, nemen wy de vryheid de aandacht onzer lezers thans te vestigen op het volgend vlugtig Rapport dier handelingen, voor zoo verre ten minsten als het ons mogt gelukt zyn de voornaamste punten van opheldering, volgens geheugen ter neder te stellen.

Men zal uit een gedeelte van hetzelve ontwaren, dat het hoofd-bezwaar van de tegenstanders der voorgestelde maatregelen, omtrent het vernietigen van het Hooge Geregtshof, geheel uit den weg geruimd wordt, en dat men hoegenaamd geen voornemen heeft, of gehad heeft, om in deszelfs principe of constitutie, eenige verandering te maken; om kort te gaan, dat met uitzondering van het verblyf van twee van deszelfs Regters buiten de stad; de afschaffing der groote en eene toevoeging van civile jurors; laatstgem. naar verkiezing der litigeerende partyen, men gerustelyk beweren kan, dat men,—indien dit woord alhier in het geheel toepasselyk zy—gene de minste verandering in zin heeft dan die uitbreiding van deszelfs nuttigheid, welke, met de andere voorgestelde verbeteringen, niet missen kan, in ons judicieel stelsel, eene heilzame hervorming te weeg te brengen.

Op ll. Maandag vergaderde de Wetgevende Raad, overeenkomstig adjournement, ten einde uitspraak te doen op het rapport en de resolutien door de meerderheid van het Judicieel Committee voorgesteld.

De Edele Heer BRINK maakte van de gelegenheid gebruik om zich onder anderen te ontheffen van eene beschuldiging, dat hy de Regters op eene onbehoorlyke wyze had voorzien met officieele opgaven, en de gronden opgevende waarom hy van de meerderheid verschilde, ten besluite voortwendende, dat men te haastig tot het besluit gekomen was om de Klerken van het Vredegeregt afteschaffen!

Daar dit een punt is, waaromtrent het geheel Committee slechts één gevoelen heeft gekoesterd, gelyk uit deszelfs minuten blykt, zien wy niet, dat deze aanmerking noodig of ter zake konde zyn op dit gevorderd tydstip der handelingen. Mogelyk was het eene nagedachte.

De Edele Heer MONTAGU stond nu op, en verzocht de Raad hem met geduld aantehooren. Hy had eene moeijelyke taak te vervullen, en het zoude veel tyd vereischen al de bedenkingen te wederleggen welke tegen het plan der meerderheid waren geopperd, niet alleen door den Procureur Generaal en andere leden, maar ook door den Heer Regter MENZIES, in eenen brief welke hy toen in zyne handen hield. Hy zoude dus dien brief eerst ontleden en naderhand overgaan aantemerken op hetgeen den Procureur Generaal ontvallen was.

De edele Heer weidde toen over bykans het geheel van dat uitgerekt document uit; het plan des regters met zyn eigene en derzelver wederkeerige kosten vergelykende; aantoonende dat het plan van den Heer MENZIES, in plaats van goedkooper en krachtdadiger, veel duurder en minder vermogend zoude zyn; en eindelyk nam hy het geheel in beschouwing, over de verdiensten daarvan uitweidende.

Het was door de oppositie beweerd geworden, dat de opgaven, het getal dagen aantoonende gedurende welke gevangenen vóór teregtstelling geconfineerd waren, te oud waren, en dat men nieuwe had moeten vragen. De edele Secretaris toonde echter aan dat die opgaven ontegensprekelyk waren, en dat eenig later tydvak, in plaats van de omstandigheden te verzachten, strekken zoude om te bewyzen dat de hardigheden waaronder gevangenen leden, nog hadden staan.—Ter staving hiervan, zeide hy, dat hy eene opgaaf van Albanie ontvangen had, waaruit bleek dat een gevangene meer dan *vyf honderd* dagen in hechtenis was geweest. Dit was een enkeld geval, ontstaande uit den Kaffer oorlog; maar kon, hetzelve niet weder plaats hebben uit hoofde van een nieuwe Kaffer of ander oorlog of omstandigheid? En, zeide de edele Heer, onder het tegenwoordig judicieele stelsel zyn er geene middelen om dit kwaad te verhelpen.

Hy was niet zeker, maar uit hetgeen den Procureur Generaal ontvallen was, meende hy gezegd te hebben dat zoo wel getuigen als misdadigers des nachts onderworpen waren aan blok en boeijen. Indien hy dit gezegd had, wilde hy het gezegde herroepen. Hy had het nooit gehoord of gezien dat getuigen zoodanig geconfineerd waren; maar hy had getuigen met misdadigers in een vertrek opgesloten gezien—en dit was even erg.

Na eenige verdere aanmerkingen over deze en andere zaken met het rapport in verband staande, kwam de Edele Heer tot het onderwerp van teregtstelling door gezworenen in civile zaken. Hy toonde de noodzakelykheid en gepastheid aan om dit stelsel intevoeren, wat betreft de beslissing van daadzaken, rondborstig verklarende (hetgeen sedert lang erkend, beweerd is geworden) dat de kolonie ryp was voor het bezit van dat voorregt—hen smeekende door hunne stem den kolonisten niet te brandmerken als ongeschikt om hun gevoelen te geven over liquide documenten en andere bewysstukken—en ter bevestiging van den grond door hem voorgestaan, de gevoelens aanhalende van eenige vermaarde schryvers over het nut van teregtstelling door gezworenen in civile zaken.

Men had beweerd, zeide de Heer MONTAGU, dat het Hooge Geregtshof door het plan der meerderheid vernietigd, en deszelfs constitutie verbroken zoude worden. Hy kon niet begrypen hoe dit in het hoofd van eenig mensch konde zyn opgekomen, noch werd zulks gewettigd door iets in het rapport der meerderheid vermeld. Hy beriep zich op de 37 en 41 sectien van het rapport, waaraan men geen zoodanigen uitleg geven konde.* Zy waren afgezonderd, het is waar, maar die een was niets meer dan een vervolg van de andere. Het zoude geene ontbinding of afbreuk van het Hooge Geregtshof zyn, maar alleen eene uitbreiding, eene versterking van hetzelve; deszelfs constitutie, grondbeginselen en prerogativen zouden onaangeroerd gelaten worden. Het zoude slechts eene verdeeling der kolonie zyn in vyf judicieele cirkels, en de plaatsing van een regter in elk, in stede van drie regters in de Kaapstad te doen wonen, en twee malen in het jaar op circuit te doen gaan.—Deze plaatselyke hoven zouden in volkomen dezelfde betrekking staan tot het Hooge Geregtshof als nu het geval was met de Circuit Hoven; er zoude volstrekt geen verschil zyn behalve in de woorden "circuit" en "cirkel;"—het rondgaande hof zoude nu plaatselyk worden. Hy herhaalde dat het Hooge Geregtshof onveranderd en deszelfs magt onverdeeld zoude blyven. Drie Regters (de Hoofdjusticier en twee plaatselyke Regters) zouden drie malen 's jaars byeenkomen, tot het hooren van appel zaken, motien tot nieuwe teregtstellingen, en tot het afdoen van zoodanige andere bezigheden, welke voor hetzelve zouden worden gebragt, het aan de keuze van eischers overlatende hunne debiteuren te dagvaarden hetzy voor het Hooge Geregtshof, wanneer hetzelve zitting houdt, dan wel voor eenige der Cirkel Regters, met het regt, in laatstgemelde geval, om de in executie gelegde vonnissen aan den Baljuw in de Kaapstad te doen verantwoorden.

Door dit middel, en de uitbreiding van de jurisdictie der Magistraten, zouden grootere gemakken gegeven worden aan partyen in de buiten distrikten—zoude het regt goedkooper en toegankelyker gemaakt worden—en zoude alle onnoodige vrees en ongerustheid, welke geen grond hadden behalve in de verbeelding van zekere personen, van zelf moeten verdwynen. Behalve de twee petitien van de Procureurs—niet *allen* hunner—en eenige Kapitalisten en anderen, had er geene publieke demonstratie hoegenaamd plaats gehad. Het was echter te bejammeren dat de stilte welke er gedurende het geheel onderzoek en debat geheerscht had, door deze petitien was verstoord geworden—maar dezen waren echter gemakkelyk te bedaren—en de schok was dus zeer ligt geweest.

Ten slotte stelde de Heer MONTAGU voor, de stemmen optenemen over de resolutien door hem voorgesteld—met deze byvoeging—dat het geheel der handelingen van het Committee aan de overweging van Harer Majesteits Gouvernement worde gesubmitteerd. Hy zeide mede dat Zyne Excellentie de Gouverneur zyn voornemen had te kennen gegeven zyne stem niet over het onderwerp te geven.

Hierop nam de Heer EBDEN de vryheid de aandacht van Zyne Excellentie te vestigen op de Koninklyke Instructien en de reglementen van den Raad, volgens welke elk lid verpligt was zyne stem te geven.

De Procureur Generaal dacht echter dat de Koninklyke Instructien den Gouverneur daartoe niet verpligtte, als zynde hy geen lid binnen de meening dier Instructien. De reglementen van den Raad maakten het gebiedend. Maar Zyne Excellentie had zonder twyfel gegronde reden om zyne stem te onthouden, en die reden zouden bekend gesteld worden in zyne depeche deze handelingen vergezellende. Buitendien zoude Zyne Excellentie die depeche ten gepasten tyde ter tafel leggen. Hy vertrouwde daarom dat zyn Ed. vriend te vreden zoude zyn.

De Heer PORTER proponeerde toen een aantal resolutien (voorkomende in een onzer vorige nommers) by wyze van emendatie op die van den Gouvernements Secretaris; en by de opname stonden de stemmen als volgt:

Voor de resolutien van den Heer Montagu.	Voor de resolutien van den Heer Porter.
De Ed. Hr. Bailey.	De Ed. Hr. Ross.
——— Breda.	——— Brink.
——— Cloete.	——— Ebden.
——— Field.	——— Porter.
——— Rivers.	Tegen dezelve.
——— Montagu.	De Ed. Hr. Bailey.
Tegen dezelve.	——— Breda.
De Ed. Hr. Ross.	——— Cloete.
——— Brink.	——— Field.
——— Ebden.	——— Rivers.
——— Porter.	——— Montagu.
Meerderheid voor de resolutien, 2.	Meerderheid tegen dezelve, 2.

* Regtvaardigheid jegens den edelen spreker vordert hier aantemerken, dat hy, in onderscheiden deelen van zyne vorige aanspraak, ter opheldering van het rapport der meerderheid, ook gebruik heeft gemaakt van de gelegenheid om den Raad te herinneren, dat niets in dat rapport vervat zulk eene gevolgtrekking wettigde.

WOL.

Met de *Plumstead*, juist in Algoabaai aangekomen, in 64 dagen van de Downs, hebben wy de aangenaamste berigten ontvangen omtrent den stevigen staat der Wolmarkt. De October verkoopingen begonnen op den 2de October, en werden met geestdrift voortgezet toen de berigten verzonden werden. Op den eersten dag der verkooping, werden 48 balen van de wol aan Sir A. Stockenstrom behoorende, gemerkt S. E. Maastrom, verkocht, en haalde de volgende pryzen: 7 balen, 1s. 8d.; 12 dito, 1s. 7½d.; 20 dito, 1s. 7d.; 9 dito, 1s. 6½d.

Het volgende is een uittreksel uit eenen brief van Port Elizabeth:—

"Met de *Plumstead* verneem ik, dat de wolverkoopingen met geestdrift begonnen waren, en dat alles een genoeglyk uitzigt had. Er was groote aanvraag geweest op het vaste land voor *Kaapsche Wol*, en deze wol begon allengskens te ryzen in de achting der fabrikanten."—*C. F. Times*, 18 *Dec.*

INVOER EN UITVOER.

Gedurende het kwartaal eindigende 10 October 1845.

Invoer.

EUROPA—Groot-Brittanje,—Britsche produkten en manufacturen	£173,273
Britsche Bezittingen, produkten, enz.	154
Uitheemsche dito	28,467
Totaal, Groot-Brittanje	£201,894
Ierland, Holland, Frankryk, Zweden, Hamburg, Bremen en Altona	11,385
ASIE—Madras en Calcutta, Singapore, China, Adelaide en Java	20,986
AFRIKA—St. Helena, Mauritius, Port Natal, Ichaboe, Inhambane en Quillimane	7,224
AMERIKA—Pernambuco, Bahia, Rio Janeiro en de Vereenigde Staten	22,313
Totaal, Kaapstad	£263,802
" Port Beaufort	Niets
" Mosselbaai	216
Groot Totaal	£264,018
Totale Invoer, Port Elizabeth	34,558
" Simons-stad	484
Totale Invoer in de Kolonie	£299,060

UITVOER.

KOLONIALE PRODUKTEN.

	KAAPSTAD. Hoeveelheden.	Waarde.	PORT ELIZABETH. Hoeveelheden.	Waarde.
Aloë	16 cwt.	£ 20	560 cwt.	£ 699
Wynsteen	20 ..	39		
Rundvl. en Spek	1,039 ..	1,264	552 vat.	1,349
Boter	23,630 lbs.	850	29,614 lbs.	1,352
Meel en Zemels	294,902 ..	2,478		
Struisvederen	164 ..	964	38 lbs.	170
Droogo Vruchten	78,971 ..	1,134	459 ..	7
Droogo Visch	220,867 ..	1,089		
Gezouten dito	17,844 ..	78		
Graan	1,891 kwart.	2,895	480,942 ..	1,749
Huiden	7,334 stuks	5,219	14,125 stk.	6,683
Hoorns	25,168 ..	301	11,066 ..	145
Ivoor	1,975 lbs.	343	4,109 lbs.	890
Paarden	77 stuks	2,855	8 stk.	55
Hoornvee	43	522	180	781
Schapen	990 ..	548	2,024 ..	866
Bokken en Schapenvellen	40,510 ..	3,002	27,666 ..	2,858
Talk en Kaarsen	29,858 lbs.	597	41,894 lbs.	679
Wyn	223,564 gall.	20,154	70 gl.	14
Wol	179,578 lbs.	9,111	533,128 lbs.	28,930
Andere Artikelen		17,917		6280
Koloniaal Totaal		£ 71,330		£ 53,813
Niet Koloniaal		24,838		880
Totaal, Kaapstad		£ 96,168	Port Eliz.	£ 54,693

UITVOER—Simon's-stad, Koloniale Produkten	£ 197
Simon's-stad, totale Uitvoer	197
Mosselbaai	Niets.
Port Beaufort	Niets.
Totale Uitvoer der Kolonie	£ 150,058

DE HUIZEN VAN LUTHER EN MELANCTHON.

De *Augsburger Gazette* meldt, dat de Koning van Pruissen last gegeven had de huizen van de twee hervormers, Luther en Melancthon, voor rekening van den Staat te koopen, en tot scholen te veranderen. Zyne Majesteit heeft ook last gegeven de deuren van Luther's woning, welke de Franschen eenigermate hadden vernield, te doen herstellen. Dezelve zullen van metaal gemaakt en ryk versierd worden.—*Times.*

RONGE.

De *Manheim Gazette* van den 27 ult. berigt de aankomst van den Heer Ronge te Heidelberg. Dat blad voegt er by, dat de authoriteiten hem formeel verboden hadden in eenige der Kerken te prediken, of eenige redevoering in het openbaar te doen.—*Times*, 4 *Oct.*

FRANKFORT, 6 OCT.—Den 4 dezer is de leeraar Ronge alhier met gejuich door de volksmenigte ontvangen. Even als te Offenbach en elders waren de straten met bloemkransen en vlaggen versierd. Wy keuren deze wereldsche vleyery aan alle geestelyken, zonder onderscheid, ten hoogste af. Waartoe dient dezelve? Om den geestelyken hoogmoed voedsel te geven.—*Utrechtsche Stads Courant*, 10 *Oct.*

DE KONING DER FRANSCHEN.

Men gevoelt eenige ongerustheid over den gezondheids staat van den Koning der Franschen, welke ernstige bezorgdheid baart, niet alleen aan Frankryk, maar ook Europa en de wereld. Zyne Majesteit, vreest men, heeft onlangs zware proeven doorgestaan van de gebreken des ouderdoms; en het is naauwelyks te verwachten dat hy, in den loop der natuur, met zyne ligchaamskrachten en onthoudende gewoonten, veel langer vergeleken zal kunnen worden met den sterken en gezonden persoon die hy te voren geweest is.—*Times*, 4 *Oct.*

FRANKRYK.

PARYS, 6 OCT.—Onze nederlaag by Tlemcem, op de grenzen van Marokko, heeft hier nog al indruk gemaakt. Van de 450 man, welke met den kolonel De Montagnac in eene hinderlaag zyn gevallen, zyn er slechts 10 overgebleven. Er is raad der ministers gehouden en besloten, dat de maarschalk Bugeaud zoo spoedig mogelyk naar Algiers zal terug keeren; en dat eene versterking van 12,000 man onmiddelyk zal worden ingescheept. Het *Journal des Débats* voegt er by, dat onze troepen Abd-el-Kader zullen vervolgen, tot in het ryk van Marokko, en zullen gevangen nemen, zoodra zy slechts kunnen!—*Utrechtsche Stads Courant*, 10 *Oct.*

AGENTS

FOR THIS PAPER IN THE COUNTRY DISTRICTS.

Beaufort,..........................Mr. C. Pritchard.
Caledon,..........................Mr. J. J. Tesselaar.
Clan-William,..........................Mr. H. J. Lind,
Colesberg,..........................Mr. J. Blake,
George,..........................Mr. F. A. Swemmer,
Graaff-Reinet,..........................Mr. W. Zinn,
Malmesbury,..........................Mr. J. D. E. Froelich,
Paarl,..........................Mr. J. D. Haupe,
Port Natal..........................Mr. B. Poortman,
Somerset,..........................Mr. C. Moller,
Stellenbosch,..........................Mr. P. Korsten,
Swellendam,..........................Mr. John Barry,
Tulbagh,..........................Mr. H. L. de Lange Vos,
Tygerberg,..........................Mr. A. Momsen,
Uitenhage,..........................Mr. J. Brehm,
Wellington..........................Mr. J. Addey,
Worcester..........................Mr. J. Meiring.

THE ZUID-AFRIKAAN

CAPE TOWN, DECEMBER 26, 1845.

HAVING in our former number given the result of the discussions on the Judicial System of the Colony, we now take the liberty to call the attention of our readers to the following brief report, at least in as far as we may have succeeded to quote from memory the principal parts of explanation adduced on the occasion.

It will be perceived that the chief objection of the opposers of the proposed measure is entirely removed, and that there does not, nor has existed, the slightest intention to alter the principle or constitution of the Supreme Court in any way; in short, that with the exception of the residence of two of the Judges in the Country; the abolition of the Grand Jury, and the addition of a Civil Jury, the latter at the option of the litigating parties, no change whatever,—if such a term be at all applicable—is contemplated, except that extension of its utility, which, jointly with the other intended improvements, will undoubtedly produce a most salutary reform in our Judicial System.

On Monday last the Legislative Council met, in pursuance of adjournment, to decide upon the report and resolutions proposed by the majority of the Judicial Committee.

The Hon'ble Mr. BRINK took occasion to exculpate himself, amongst others, from a charge of having unduly furnished certain official returns to the Judges, and stating the grounds of his dissent from the majority, alleging in conclusion, that they had rather too precipitately come to the resolution of abolishing the office of Clerks of the Peace!

This having been a point upon which the whole committee were unanimous, as appears by their minutes, we cannot see that this remark was either called for, or to the purpose, at this stage of the proceedings. However, it might have been an after consideration.

The Hon'ble Mr. MONTAGU now rose, and craved the indulgence of the Council; he had a difficult task to perform, and it would require much time to answer the various points which had been advanced against the scheme of the majority, not only by the Attorney General and other members, but also by the Hon. Mr. Justice MENZIES, in a letter which he then held in his hand. He would therefore proceed to analyze the letter, and afterwards remark upon what had fallen from the Attorney General.

The hon'ble gentleman than animadverted upon almost the whole of that lengthened document; contrasting the Judges' plans with his own; comparing their relative costs; showing that Mr. MENZIES' plan, instead of being the cheaper and more effective one, was by far the most expensive and less efficient; and he finally considered and dwelt upon the merits of the whole.

It had been alleged by the opposition that the returns showing the number of days during which prisoners were confined before trial, were too old and that new ones ought to have been obtained. The hon. Secretary, however, showed that those returns were most indubitable, and that any later period would, instead of mitigating the circumstances, tend to prove that the hardships inflicted upon prisoners were still harsher. In proof of this he stated that he had received a return from Albany, from which it appeared that one prisoner had been confined there for a period of upwards of *five hundred* days. This was an isolated instance, arising from the Kafir war, but might it not again arise from another Kafir or any other war, or circumstance? And, said the hon. gentleman, under the present judicial system, there are no means of remedying similar evils.

He was not sure, but from what had fallen from the Attorney General, he thought he had said that both witnesses and criminals were subjected to stocks and fetters during the night. If he had said so, he wished to correct the statement. He had never seen or heard of any witnesses being so confined; but he had seen witnesses confined in one room with criminals,—and this was equally bad.

After some further animadversion upon this and other subjects connected with the report, the hon. gentleman came to trial by Jury in civil cases. He showed the necessity and expediency of introducing this system in respect to issues of fact, candidly stating (what has been all along acknowledged and asserted) that the colony was fully ripe for the enjoyment of that boon,—conjuring them not by their vote to stigmatize the colonists as unfit to give their opinion on liquid documents and matters of fact,—and quoting, in corroboration of the premises advanced by him, the opinions of some eminent writers on the utility of trial by jury in civil cases.

It had been asserted, said Mr. MONTAGU, that by the scheme of the majority the Supreme Court would be "broken down" and its constitution subverted. He could not conceive how such an idea could have occurred to the mind of any man; nor was it warranted by anything stated in the report of the majority. He referred to the 37th and 41st sections of the report upon which no such construction could be put.* They stood apart, it was true, but the one was nothing more than a continuation of the other. It would be no breaking up, or breaking down of the Supreme Court; but merely an extension and a strengthening of the same; its constitutions, principles and prerogatives would remain untouched. It would be merely creating the colony into five judicial circles, appointing a judge to reside in each, instead of having three Judges residing in Cape Town, and going on Circuit twice a year. These local Courts would stand in the very same relation to the Supreme Court, as the Circuit Courts now did; there would be no difference at all, except in the terms "circuit" and "circle"—the Circuit Court would be "localized." The Supreme Court, he repeated, would remain unaltered and its powers undiverted. Three of the Judges (the Chief Justice and two of the local Judges) would meet in banc thrice a year, for the purpose of hearing appeal cases, new trial motions, and transacting such other business as would be brought before it; leaving it at the option of the sueing parties to summon their debtors either before the Supreme Court, whenever they meet, or before any of the Circle Judges, with a right, in the latter case, to make their writs of execution returnable to the Sheriff in Cape Town.

By this means, and the extension of the Jurisdiction of the Resident Magistrates, greater facilities would be given to litigants in the Country Districts—justice would be rendered cheaper and more accessible—all unnecessary fear and alarm, which had no other foundation except in the imagination of some persons, must therefore vanish. Except the two memorials from the Attorneys,—not *all* of them,—and some capitalists and others, there had been no public demonstration of any kind. It was to be regretted however, that the calm which had been observed by the public throughout the whole of this inquiry and debate, had been broken by these petitions—but these were easily overcome—and the shock had been but very slight.

In conclusion Mr. MONTAGU moved, that the resolutions proposed by him be now put to the vote—with the addition that the whole of the reports and other proceedings of the Committee be submitted to the consideration of Her Majesty's Government. He also stated that His Excellency the Governor had intimated his intention not to vote on the subject.

Upon this Mr. EBDEN begged to direct the attention of His Excellency to the Royal Instructions and Rules of Council, which made it imperative on every Member to give his vote.

The Attorney General thought however that the Royal Instructions did not make it imperative on the Governor, he not being such a Member as was contemplated by these instructions. The rules of Council, however, did make it so imperative. But His Excellency has no doubt good reasons to withhold his vote, and those reasons would be stated in the despatch accompanying these proceedings. Besides, His Excellency would in due time lay that despatch on the table. He therefore trusted that his hon. friend would be satisfied.

Mr. PORTER proposed a series of Resolutions (inserted in a former number) by way of an amendment to those of the Secretary to Government. On the votes being taken there appeared for the amendment, 4; against it, 6; majority against the amendment, 2;—for the Resolutions of the majority, 6; against them, 4; majority for the Resolutions, 2.—The gentlemen who voted with the majority were: The hon. Messrs. BAILY, BREDA, CLOETE, FIELD, RIVERS, and MONTAGU. Those who voted with the minority, the hon. Messrs. ROSS, BRINK, EBDEN, and PORTER.

* It is but justice, due to the hon. speaker here to observe, that in several parts of his speech explanatory of the report of the majority, he also took occasion to impress on the minds of the Council, that nothing contained in that report warranted such a conclusion.

Imports.

Quarter ended 10th October, 1845.

EUROPE	Great Britain—British Produce and Manufactures..	£173,273
	British Possessions..	164
	Foreign do.	28,467
	Total, Great Britain	201,894
	Ireland ..	10
	Holland ..	374
	France ..	1,380
	Sweden ..	600
	Hamburgh ..	1,229
	Bremen ..	6,8 9
	Altona ..	718
ASIA	Madras & Calcutta ..	6,000
	Singapore ..	2,168
	China ..	1,068
	Adelaide ..	2,215
	Java ..	6,508
AFRICA	St. Helena ..	876
	Mauritius ..	1,244
	Port Natal ..	3,472
	Ichaboe ..	11
	Inhambane ..	2
	Quillimane ..	1,619
AMERICA	Pernambuco ..	1,357
	Bahia ..	3,380
	Rio Janeiro ..	15,279
	United States ..	2,297
	Total, Cape Town..	263,802
	" Port Beaufort ..	Nil.
	" Mossel Bay ..	216
	Grand Total ..	£264,018
	Total Imports—Port Elizabeth	34,558
	" " Simon's Town	484
	Total Imports, Colony ..	£299,060

Exports.

Quarter ended 10th October 1845.

Colonial Produce.	Per	CAPE TOWN. Quantity	Value	PORT ELIZABETH. Quantity	Value.
Aloes ..	cwt.	16	£20	£560	690
Argol ..	"	20	39		
Beef & Pork ..	"	1,039	1,264	552 casks	1,340
Butter	lbs.	23,630	850	29,614	1,352
Flour & Bran	"	294,902	2,478		
Feathers (Ostrich)	"	164	964	38	170
Fruits (Dried) ..	"	73,171	1,184	450	7
Fish (Dried) ..	"	220,867	1,039		
(Pickled)		17,844	78		
Grain ..	qurs.	1,891	2,895	480,942 lbs	1,749
Hides ..	No.	7,334	5,219	14,125	5,633
Horns ..	"	25,166	301	11,366	145
Ivory ..	lbs.	1,975	248	4,109	800
Live Stock, viz.:					
Horses	No.	77	2,855	3	56
Horned Cattle		43	522	180	761
Sheep		990	548	2,024	606
Skins (Goat & Sheep)	"	40,518	3,002	37,880	2,350
Tallow & Candles	lbs.	29,858	597	41,304	679
Wine ..	galls.	223,564	20,154	70	10
Wool ..	lbs.	179,578	9,111	533,498	28,930
Other Articles			17,917		6,230
Total Colonial			71,330		53,513
" not Colonial			24,838		380
Total Cape Town,			£96,168	P. Eliz.	£53,093

EXPORTS—Simon's Town.	
Colonial Produce,..........	£197
Simon's Town Total Exports	£197
Mossel Bay	Nil.
Port Beaufort	Nil.
Total Exports—Colony	£150,958

Tonnage.

		British Ships. No.	Tons.	Foreign Ships. No.	Tons
CAPE TOWN.					
Inwards		88	24,924	10	3,033
Outwards		119	34,559	9	2,710
Coastwise	Inwards	55	6,096	1	109
	Outwards	56	7,144	2	295
SIMON'S TOWN.					
Inwards		9	30,22	1	335
Outwards		10	2,978	2	490
Coastwise	Inwards	2	488	1	153
	Outwards			1	155
PORT ELIZABETH.					
Inwards		17	2,614	1	150
Outwards		21	3,871	2	349
Coastwise	Inwards	22	4,102		
	Outwards	12	2,295		

J. H. HECKROODT, Acting 2d Clerk H. M's. Customs.

WOOL.

By the *Plumstead*, just arrived in Algoa Bay, in 64 days from the Downs, we have received the most satisfactory accounts of the firm state of the Wool Market. The October sales commenced on the 2nd, and were going on with spirit when the last accounts left. On the first days' sale, 48 bales of Sir A. Stockenstrom's clip were sold, mark S. E. Maastrom, which realized the following prices:—7 bales, 1s. 8d; 12 do. 1s. 7½d; 20 do. 1s. 7d; 9 do. 1s. 6½d.

The following is an extract of a letter from Port Elizabeth:—"By the *Plumstead* I learn that the sales of Wool had commenced with spirit, and every thing had a most satisfactory appearance. There had been a considerable demand for Cape *Wool* on the continent, and our wool was gradually rising in the esteem of our manufacturers."—*C. F. Times, Dec. 18.*

THE CAPE OF GOOD HOPE: THE BOERS AND THE GRIQUAS.

The extracts from Cape journals, in the Colonial Gazette of this day and the 30th ult., place the recent disturbances in their true light. We can vouch for their accuracy. The case is simply this: —The British Government claims no authority to the north of the Orange River. The occupancy of the country beyond that river is contested by the emigrant Boers and the Griquas. The British Government says, the Griquas are no subjects of ours, and we will not allow our subjects to intrude into their country. This is an erroneous view of the case. The Griquas are a bastard (or mulatto) race—possessed of European arms, with some (very slight) tincture of European arts, who emigrated from the colony, and forcibly dispossessed the natives of a larger tract of country than they can occupy. The emigrant Boers are peaceful herdsmen who seek to turn to human uses a part of the desert which the Griquas have created. If the Boers cannot withdraw themselves from British sovereignty, neither can the Griquas. Both are by origin subjects of the Government *de facto* of the Cape colony. Both have settled in a land of which the original occupants are now nowhere to be found, making it, by their occupancy, British territory. The British Government is the rightful sovereign of both, and this sovereignty ought to be impartially exercised; not as hitherto, by taking part with the mulatto marauders against the peaceable and industrious Boers.—*Col. Gazette, September 20.*

RONGE, THE GERMAN REFORMER.

The *Frankfort Journal* of the 11th states that when the Abbé Ronge left Worms he was accompanied by nearly two hundred persons; that when upon the point of embarking at Gernsheim he was insulted by a crowd composed of both sexes, and that the women showed more animosity than the men. M. Ronge, however, escaped in his carriage. The merchants of Worms who had accompanied him took shelter in a yard, intending to wait for the evening boat to return to Darmstadt; but they were pelted with stones and obliged to fly for their lives. One person had his head cut open. Upon embarking in the evening they were again attacked. An old man was knocked down by a stone and severely injured. One of the party retaliated and struck one of the aggressors, which was the signal for a general attack. The fanatic crowd, headed by a police agent, rushed upon them, and severely beat the person who had struck the blow. The journal from which we quote adds, that "but for the timely interference of the gendarmes, the affair might have terminated fatally."—*Times.*

SECESSION OF THE REV. MR. NEWMAN.

We have much pain in stating, on authority which we believe to be entirely trustworthy, that on Thursday last Mr. Newman, and several other members of the University of Oxford, were formally received into the Church of Rome. In every point of view this movement must be the subject of deep regret; but especially is it to be lamented when the position and prospects of the Anglican Church are carefully considered. This is not a time when we can afford to lose the piety, the learning and the zeal by which Mr. Newman has been so eminently distinguished. Of the gentlemen who accompany him in his secession we are not at present acquainted with the names.—*Morning Post.*

NAVAL INTELLIGENCE.

The President, 50, Captain Stanley, flag of Rear Admiral Dacres, Commander-in-chief on the Cape of Good Hope Station, is nearly ready for sea, and will drop out to Spithead in a few days. Her crew is a most efficient one.

The Kingfisher, 12, Commander Brown, is ready for sea. She will be paid advance in a day or two, and leave for her destination, which is reported to be the coast of Africa, to assist in the suppression of the slave trade.—*Times.*

High Sheriff's Office.

Cape Town, Dec. 24, 1845.

IN Execution of the Judgment of the Supreme Court in the undermentioned Case, the following Sale will take place, viz.:

DIVISION OF SWELLENDAM.

WILLIAM DICKSON & Co.,
versus
THOMAS LUMSDEN.
HENDRIK SAMUEL THEODORUS RICHTER,
versus
Said THOMAS LUMSDEN.

On Monday, the 5th of January, 1846, in the Town of Swellendam, of a Bullock Waggon complete, and 8 Oxen.

J. STEUART, High Sheriff.

FOR PRIVATE SALE.

THE Undersigned offers for sale under very favorable terms his Farm "Bergzigt," adjoining the Village of Stellenbosch, planted with 150,000 Vines, Fruit Trees, &c. &c.—Apply to the Owner

P. H. FAURE.

PUBLIC SALE OF THE

CALEDON WARM BATHS.

THE Undersigned being about to remove from Caledon, will cause a Public Sale to be held at that Village,

ON SATURDAY,

The 21st February, 1846,

of the whole of his Landed Property, Cattle, Furniture, &c. &c., consisting of

1. That splendid Freehold Estate

The Caledon New Warm Baths.

These Baths have been long and justly celebrated for the almost miraculous cures, which they have effected in numerous cases of *Sciatica Podagra*, and several chronic diseases of a complicated nature, while their curative Properties in *cutaneous disorders generally*, have rendered them the constant resort of Persons laboring under those complaints. In short they are so proverbially known, both in the Colony and in India for their many excellent qualities, as to render any further comment unnecessary.

The Buildings consist of A LARGE AND COMMODIOUS HOTEL, containing exclusive of the 4 Bath Apartments, 12 airy comfortable Bed Rooms, 2 excellent Dining Rooms, 2 Kitchens, and the Saloon. The Stables are fitted up to contain 20 Horses. In addition to this there is a Billiard Room fitted up with Billiard Table, Lamps, &c., complete. About a hundred yards from the HOTEL there is a very neat and comfortable Cottage, well adapted for a small family, together with an excellent Garden containing splendid Fruit Trees, and abundantly supplied with the purest water.

The local position of the Hotel and Baths, situated on a *gradually ascending eminence*, renders it a spot of PECULIAR SALUBRITY, commanding an extensive and splendid view of the pretty Village of Caledon and surrounding Country.

In addition to its many well known excellent qualities as a *Place of resort for Invalids*, Farming Operations have been carried on here with great success, there being upwards of 1,200 *Acres of splendid Arable and Pasture Land*, belonging to the Property, capable of grazing 1000 Sheep and Cattle, and producing great quantities of Grain.

This Property can be confidently recommended to any Person having a small Capital to invest, as with proper care and attention there is no doubt that it would eventually prove a source of wealth to the Proprietor.

2. That Valuable Property situated in the Village of Caledon, known as the OLD DROSTDY HOUSE, containing spacious Dining Rooms, Parlors, Bed Rooms, Outbuildings, Stable, Coach House, &c. &c., as also a House adjoining, for many years occupied as a Retail Shop. This Property is well adapted for a Boarding House, or a *Mercantile Establishment on a respectable scale*, for which *the neighbourhood of the Sea Port D'Urban* renders it an eligible spot. The adjoining Buildings and Retail Shop, exclusive of the extensive Dwelling House, being a rental of £51 per annum. There is also an excellent Garden, attached to this Property, *well stocked with Fruit Trees*, and supplied with Water for the purpose of irrigation.

3. A HOUSE AND ERF, situated in Mill-street, Caledon.

4. TWO ERVEN, or Plots of Ground, situated in the Central part of the Village of Somerset, Hottentots Holland.

After which will be sold the whole of the MOVEABLE PROPERTY consisting of:—

500 Thoroughbred Merino Ewes,
6 Waggon Oxen,
6 Excellent Cows and Calves,
A Cart,
A Chaise, Harness, &c.
60 Muids Wheat, &c. &c.

Also the whole of the HOUSEHOLD FURNITURE, comprising elegant Mahogany Loo, Pembroke, and Dining Tables, Chairs, Sofas, Wardrobes, Mirrors, Pier Glasses, a variety of China Vases, and Curiosities, handsome Window Curtains, Bedsteads, Beds, and Bed-room Furniture, PLATE and PLATEDWARE, Dinner Service, China Breakfast Service, assortment of Cut Glassware, Ivory-handled Knives and Forks, several sets of valuable Books, A splendid Double Barrel Fowling Piece by W. RICHARDS, complete with case and implements &c., together with many other articles too numerous to particularize.

The whole of the above will be sold *without the least reserve*, and the greater part of the Purchase Money of the Landed Property may remain on Interest.

J. S. VERDIKER.

Caledon, December 22, 1845.

JOSEPH BARRY, Auctioneer.

PUBLIC SALE AT

GREAT DRAKENSTEIN

OF VALUABLE

FARMS, STOCK, &c. &c. &c.

THE Executors of the Estate of the late Mr. *Pieter Marais, Jacobus Son*, will cause to be sold on WEDNESDAY, THURSDAY & FRIDAY,

The 21st, 22d and 23d January 1846,

1st. THAT fertile Farm called "*Vrede en Lust*," situate at Great Drakenstein, District of Stellenbosch, one hour's distance from the Paarl Village, measuring 64 morgen freehold; also, one-fifth Share in 1,1 0 morgen Quitrent Land, called "*Watervliet*," adjoining the same. The Farm is planted with 14,000 Vines, 500 Orange and dwarf Orange Trees, and various other Fruit Trees, annually producing a handsome income, has running Water throughout the year. The excellency and fertility of this Farm require no further comment.

The Buildings are very extensive, consisting in a strong and substantial double-storied House, under flat roof, containing 16 spacious apartments; also a Water Mill, Smiths' Shop, large Cellar, Servants' Apartments, and many other Out-Offices, all in excellent repair.

2. A very good and salubrious Cattle Farm, called "*Wolvedrift*," situate in Boschjesveld, at Breede River, District Swellendam, measuring upwards of 4000 morgen. From 3 to 400 Cattle and 1,500 Sheep may be grazed thereon during the year;—the Breede River runs through the Farm, and may be led out with little expense, constituting it one of the best farms in the neighbourhood.

CELLAR IMPLEMENTS.

31 excellent Stukvats, of 6 á 6½ leaguers each, 16 Vats, among which 5 of Teakwood, some 18 half-aam Casks, Leaguers, Pipes, Tubs, Funnels, Buckets, Cocks, a good Wine Pump with 150 feet of Piping, a Brandy Still, complete, Raisin Still, &c.

FURTHER

Draught and Saddle Horses, 600 breeding Goats, 130 breeding Cattle, among which excellent Milch Cows, 70 draught Oxen, 4 three-leaguer Wagons, 2 small ditto, a luggage Wagon and 2 covered Carts, Harness, Yokes, &c., Spades, Pickaxes, Ploughs, Harrows, Ladders, Chests, Smiths' Shop, and what further belongs to a complete Farm.

FURNITURE.

Mahogany and Stinkwood Chairs and Sofas with horsehair Seatings, Sofa Table, Looking Glasses in gilt frames, Dining Tables, Washhand Stand, and 4 dozen Chairs, Sideboard, Bureau, Wardrobes, Cabinet with silver Mountings, Bedsteads with Bedding, and Curtains, 2 excellent House Clocks, Dining and Tea Services, Knives and Forks, Silver Spoons, Forks, &c., Plated Candlesticks and Trays, Liquor and Cruit Stands, Liqueur Box, a white Copper Tea Urn, Glass and Earthenware, Copper Tart Pan, Comfit Boiler, and other Kitchen Utensils, a new Hotplate and many other articles.

D. A. DE VILLIERS, Vendue Adm.

N.B. At the same time time will be put up some Shares in the Paarl Spirit Company.

☞ *Refreshments will be provided.*

MARRIED, on the 15th October, at the Parish Church of St. Giles, Camberwell, by the Rev. R. C. CLIFTON, M.A., Canon of Manchester, the Rev. RICHARD WOOD, B.D., Vicar of St. Sepulchre, London, and late Fellow of St. John's College, Oxford, to MARIA ANNE, eldest daughter of JOHN ROBERT THOMSON, Esq., of Denmark Hill, Camberwell, and Cape of Good Hope.

BIRTH, at Koeberg, on Friday the 19th December, Mrs. L. P. VAN SITTERT, Senior, of a daughter.

DIED, on Wednesday Morning at 2 o'Clock, Mrs. ELIZABETH GEYER, the beloved Wife of Mr. J. A. BARTMAN, at the age of 27 years, 11 months and 16 Days.

Somerset Road, Cape Town, Dec. 25, 1845.

South African Association for the Administration and Settlement of Estates.

ADVERTISEMENT.

THE Directors of the above Association, in capacity as Testamentary Executors of the Estate of the late Mrs. MARGARETHA JACOBA MEYER, Widow of the late W. G. ARENTS, Esq., will cause to be publicly sold on MONDAY, the 29th instant, at 11 o'Clock, in the Forenoon, the House and Premises belonging to said Estate, situate in Barrack-street.

J. DE WET, Sec.

Cape Town, Church-square, No. 5,
Dec. 25, 1845.

Board of Executors.

In the Estate of the late *Carel Mauritz Zastron*, Esq. and surviving Spouse Mrs. *Alletta Johanna Sophia Schoonhove*.

TO-MORROW, SATURDAY, the 27th inst., at 11 o'clock, will be sold on the Parade, two MILCH COWS in good condition, and an excellent Saddle, Buggy and Carriage Horse.

Cape Town, 26th December 1845.

J. ZASTRON, Widow of deceased.
C. J. C. GIE, Secy. to the Board of Executors, q.q.
H. TENNANT, q.q.

SALE OF

10 WELL BRED HEIFERS.

TO-MORROW (Saturday), at 12 o'clock, will be sold on the Parade, the above number of Heifers, extracted from thoroughbred Friesland Cattle, and all with Calf by a thoroughbred Bull, the property of Mr. JACOB VAN REENEN, Pz.

G. L. STEYTLER, Auctioneer.

PUBLIC SALE.

THE residue of Mrs. WELCH's Stock, comprised in Linen Drapery, Millinery, Hosiery, Silks, Velvets, Black and Colored French Merinos, large roomy and modern Glass Cases, Shoe Counters, &c. &c. &c., will be disposed of, on the Premises, Market-square, by Public Auction, on MONDAY MORNING next, December 29th.

C. W. ADAMS, Auctioneer.

BOOKS.

MR. J. TOWNSEND will sell by Auction on MONDAY AFTERNOON next, the 29th Inst., a large quantity of new Standard Works, just landed ex *Dartmouth*, from London, comprising a great variety, adapted for New Year's Presents.

☞ Catalogues may be obtained of the Auctioneer.

Sale to commence exactly at Half-past 2 o'Clock.

WOLLASTON & Co.

STATIONERY.

ON TUESDAY AFTERNOON next, at 3 o'Clock precisely, the Undersigned will dispose of a variety of BOOKS, PAPER, and FANCY STATIONERY, too numerous to particularize.

BORRADAILES, THOMPSON, PILLANS & Co.

FOR Sale at the Stores of THOMSON, WATSON, & Co.

BRIGHT YELLOW SUGARS,
BRAZIL COFFEE,
SALT,—BAR IRON,
FANCY and STAPLE MANUFACTURES.

EARTHENWARE,

OF various descriptions, for Sale at the Stores of THOMSON, WATSON, & Co.

ALLSOP'S INDIA ALE.

RECEIVED per "Dartmouth," and for Sale at the Stores of THOMSON, WATSON & Co.

NEW GOODS.

THE Undersigned is now receiving per "Dartmouth," Mouslin de Laine and Balzarine Dresses, Dunstable Bonnets, Boy's Byron and other Collars, Sewed Muslin and Mourning do., Blond Dress Caps, Goffered Blond, Silk Parasols, Cap Fronts, Shirtings, women's and children's Shoes, Walking Sticks, Wax Dolls and an assortment of

London-made Toys, &c.

W. J. SMITH.

NEW GOODS.

THE Undersigned are now landing in addition to their Investment per "Cumberland," a large assortment of Manufactures, viz.:

Per Susan Crisp,—Beaver and Velvet Pile Hats, Men's and Boy's Cloth Caps, &c. &c., and a fine assortment of Trouserings.

Per Idare,—Westley Richards Guns, Earthenware, and a large assortment of Manchester Goods.

Per Dartmouth,—A general assortment of Fancy Goods.

The whole are now offered for sale at very low prices.

VAN DER BYL & Co.

December, 1845.

OPENSHAW, UNNA & Co.

ARE RECEIVING per "DARTMOUTH,"

A Variety of New Goods,

IN BRITISH STAPLE and FANCY MANUFACTURES, among which are a very large variety of SHAWLS and HANDKERCHIEFS.

James Robertson,

IS now landing from the "Susan Crisp," additions to his Stock of Builders' and Furnishing Ironmongery, Cutlery, Brass Ware, &c.; also, Earthenware, For Sale, Memel Timber, Rigs and Norway Deals, reduced in price.

Ironmongery and Timber Stores, No. 60, Plein street.

Slaughter & Draught Oxen.

TO be sold about the middle of the ensuing month, (the day to be hereafter named), at Mr. JOHN BEYERS, Stikland,

ABOUT 200 OXEN,

the greater part in prime condition.

THOMSON, WATSON & Co.

PUBLIC SALE OF

100 *slaughter, draught and breeding Oxen, and 12 draught and saddle Horses.*

MR. JAN NIC. SMITT, Sen., will cause the above Sale to be held on WEDNESDAY the 7th Jan. 1846. The Cattle are assured to be in excellent condition.

J. W. MOORREES, Vendue Adm.

Malmesbury, Nov. 19, 1845.

PUBLIC SALE OF

160 *Excellent Draught Oxen.*

ON WEDNESDAY the 7th January next, will be sold at the Place of Mr. JACOBUS MYBURGH, Renzamheid, the above number of draught Oxen, among which 6 teams to match, all brought up in superior condition by Mr. J. C. WINTERBACH.

J. WEGE.

Vendue Office, Stellenbosch, Dec. 23, 1845.

SALE OF DAMAGED WHEAT
WITHOUT RESERVE.

THE Remainder of the WHEAT ex "Agile," will be sold without Reserve on SATURDAY MORNING NEXT, at Mr. R. J. JONES's Commission Sale.
J. B. EBDEN & Co.
Keizersgracht, 23rd December 1845.

PUBLIC SALE OF VALUABLE
LANDED PROPERTY,
Near the New Jetty.

ON FRIDAY, the 16th January, 1846, at 10 o'Clock precisely, the valuable LANDED PROPERTY, belonging to the Estate of the late GEORGE ANDERSON, forming one block, and situated near the NORTH JETTY, adjoining the Property of Mr. W. PRESTWICH, will be sold to the highest Bidder, in 9 Lots, namely:—

	sq. rds.	ft.	in.
Lot No. 1—Comprises Dwelling House, Coach House, and large Garden, measuring . .	64	127	
Lots 2, 3 and 4,—Comprise 3 Hire Houses, which bring in a good Rental, situate in Riebeek-street, adjoining each other, and separated from Lot No. 1, by a passage, measuring together	15	41	
Lot 5—Comprises a Store in Riebeek-street, do	13	134	96
Lot 6—Do. do. adjoining Lot No. 5, do.	13	133	48
Lot 7—Do. a large Yard, situate behind, and running the full breadth of Lots 5 and 6, with an entrance from Prestwich-street, do	24	115	48
This Lot is well adapted for Building Allotments, or jointly with Lots 5 and 6, would form one of the most valuable, and best situated BONDING STORES in the Colony.			
Lot 8—Comprises a Store in Prestwich-street, with Frontage the whole length of the public street, at the back of Mr. PRESTWICH's Foundary, measuring	14	6	96
Lot 9—A Yard, in continuation of Lot 8, with the like Frontage, and entrance from Riebeek-street, measuring	12	112	

Lots 8 and 9, are well adapted for the erection of Hire Houses, which, from the situation, would always let to respectable Tenants at a good Rental.

The above is the most VALUABLE and best situated Landed Property that has been offered for SALE in this COLONY for many years past, and must be disposed of to enable Mr. DANIEL MILLS, as Executor Testamentary, to close the Estate forthwith.

The Conditions of Sale, as also the Diagrams, and a Sketch showing the Division of each Lot, may be seen at the Office of the *Equitable Assurance and Trust Company.*

E. THOMPSON, q.q.
DANIEL MILLS, Executor Testamentary.

SALE OF VALUABLE
Landed Property
IN CAPE TOWN,
WITH LIBERAL COMPETITION MONEY.

THE Undersigned being duly authorized thereto, will cause to be sold on WEDNESDAY the 7th JANUARY NEXT, (*in one or more lots*) the well-known fertile Garden called "WELGEDAAN," the property of J. A. M. VAN BREDA, Esq , situate at the top of St. John's street, comprising a substantial Dwelling House, spacious Stores, Stables, Coach House, Out Offices, &c. &c., as more fully described in former Advertisements.

AS ALSO,

Some FURNITURE, consisting of Mahogany and Stinkwood Chairs, Tables, Wardrobes, Plate and Platedwere, as also four new Stukvats, of about 7 Leaguers each, well finished; a quantity of Stukvat Staves of best quality; 3 inch Lead Pipe, &c. &c. &c.

At the same time will be offered for Sale,

An excellent Saddle Horse, very safe and quiet, and carries a Lady remarkably well.

Cape Town, Dec. 24, 1845. W. F. BERGH.

For Private Sale on favorable terms.

THE Undersigned's fertile Corn and Wine Farm called "Niet Genaamd," situate in the Ward 24 Rivers, District Worcester, measuring 1546 morgen and 408 square roods, planted with about 5500 Vines and all sorts of Fruit-Trees; has abundance of Water and good Pasturage; is also adapted for Merino Sheep, which have been bred with success on said Farm. A Water Mill is also erected on said Farm, producing annually a handsome income, and enabling the Purchaser to dispose of his Vegetables, Fruit, and Wine and Brandy to those people who come to the Mill. Intended purchasers are requested to apply to the Undersigned, on the spot, on or before the 1st March 1846.

Widow W. EDWARDS, born SCHONNBERG.
Niet Genaamd, Dec. 8, 1845.

In the Insolvent Estate of GERHARDUS HERMANUS BROEKHUYZEN, of Hottentots Holland.

ON TUESDAY the 13th January 1846, at 11 o'clock precisely, will be sold on the spot,

Certain Half Share in the Farm called "Brandenburg," situate at the Paarl Diamond, District of Stellenbosch, with a piece of Quitrent Land adjoining, measuring together 107 morgen and 425 square roods.

This Farm can be particularly recommended to Wine Farmers, as a small but good Corn Farm, having a considerable piece of fallow land.

At the same time will be sold two excellent draught and saddle Horses, Harness, Saddle &c.

The Conditions of Sale, Diagram and Transfers may be seen at the Office of HIEBNER & SON, Paarl.

J. D. DE LA ROCHE BIEBNER,
Sole Trustee.

PUBLIC SALE

THE Undersigned, being duly authorized thereto by Mr. DANIEL FRANCOIS DE VILLIERS, will sell on

THURSDAY the 15th JAN. 1846,

on the spot, to the Highest Bidder, in 10 or 12 allotments, his place called "DE KUILEN," situate at Kuils River, almost along the new Hard Road.

J. G. STEYTLER, Gs.

The Place may be viewed from the 22d to the 29th instant.

SUMMER RESIDENCE
ON THE BLUE BERG BEACH.

THE Undersigned will cause to be publicly sold by Mr. J. G. STEYTLER, Gs. on SATURDAY the 10th January next, in front of the Commercial Exchange, an agreeable Summer Residence, situate on the Blue Berg Beach. It has been recently built of the best materials, and is replete with every convenience.

P. J. SMUTS.

☞ This Property is meanwhile for private Sale.

EMIGRATION.
WESTERN DISTRICTS.

ADVERTING to the Notice of the Hon. Collector of Customs, respecting the introduction of Emigrants (under the New System) into this Colony, and with reference to the necessity enjoined of appointing a Town Agent by parties desirous of obtaining Artizans, Domestic Servants, &c. the Undersigned respectfully offers his services to the Landed Proprietors, Families, and others, for the more effectually carrying out their wishes.

Printed Forms of Applications, with further Particulars, may be had (*gratis*) at the Office of

W. N. FRUSHARD,
House, Estate, and Commission Agent,
22, Longmarket-street, Cape Town.

☞ All Letters to be POST PAID.

NOTICE.

MR. JOHAN GEORG STEYTLER, Georg' Son, hereby notifies to his Friends and the public, that he still continues as heretofore to conduct his Business as Auctioneer, General Agent, Trustee and Conveyancer, and requests those Persons who may require his services, such will apply at his Office, No. 19 Grave-street, Cape Town.

South African Association for the Administration and Settlement of Estates.
ADVERTISEMENT.

THE Directors of the above Association, in capacity as Testamentary Executors of the Estate of the late Mrs. MARGARETHA JACOBA MEYER, Widow of the late W. C. ARENTS, Esq., hereby call upon all those having any Claims or Demands against said Estate, whether arising from Bonds, Book Debts, Suretyships, Administrations or otherwise, to file and certify such Claims or Demands at the Office of the Association aforesaid, No. 5, Church-square, within three months after the publication hereof, whilst after the expiration of that period the Directors will proceed to the liquidation the said Estate. Those indebted to said Estate are likewise requested to state their debts before the expiration of said term of three months.

J. DE WET, Sec.
Cape Town, Church-square, No. 5, Dec. 11, 1845.

PUBLIC SALE.

MR. J. P. DENEYS, As, having let his Stores opposite the Town Market to Mr. JOHN BARRY, and wishing to clear the same, has instructed the Undersigned to sell without the the least Reserve,

ON MONDAY,
THE 12th JANUARY 1846,

About 3000 CUBIC FEET of TEAKWOOD, among which a considerable quantity of Sawed Planks, 2 and 3 inches thick; about 150 TEAKWOOD BEAMS, 50 excellent STUKVATS, about 1000 BATAVIAN FLOORING TILES, a large quantity of ROBBEN ISLAND STONE, some Marble Frames for Fire Places, a large quantity of Doors, Windows, Building Materials, &c., &c., well worth the attention of Builders and others.

J. G. STEYTLER, Gs., Auctioneer.

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS.

In the Estate of *Johanna Sophia van der Riet*, deceased Spouse of *Hermanus Lambertus de Villiers*, of Clan-William.

ALL Persons having any Claims or Demands against the said Estate, are requested to lodge the same within six weeks from this date at the Office of Mr. DAVID ANDREAS DE VILLIERS, at the Paarl; and those indebted to the same, to pay their debts within the said period.

H. L. DE VILLIERS, Test. Executor.
Clan-William, Dec. 16, 1845.

STELLENBOSCH POST WAGON.

DURING the month of January next, commencing on Saturday the third, the Stellenbosch Post Wagon will start from the house of Mr. J. C. FAURE, at Stellenbosch, on every MONDAY, WEDNESDAY and SATURDAY, at five o'clock in the morning, to arrive in Cape Town a little after *nine* o'clock; and leave Mr. WOLMUTER's, Hout street, at *three* o'clock on the afternoon of the same day, to arrive at Stellenbosch at about seven o'clock.

December 1845.

CATTLE & CORN FARM
FOR SALE.

MR. JACOBUS STEPHANUS DU PLESIS, intending to make a change of Residence, offers for Sale his well known Farm "DOORNRIVIER," situate in the Voorste Boschjesveld, District of Worcester, at Breede River, near the Village; it is well adapted for Merino Sheep, Goats, Cattle, Horses and Pigs; as also for Sowing; is abundantly supplied with Water, and measures 6,800 morgen. The Farm contains a good Dwelling House and Out-buildings. The Purchaser may also have the Cattle, Wagons, &c.

Application to be made on the spot. The terms are moderate, and the half of the purchase amount may be kept Interest.

P. J. ROUX, Ps.

PUBLIC SALE.

MR. CHRISTOFFEL LOMBARD, Nic. son, being about to remove to Bokkeveld, will cause to be publicly sold on MONDAY the 12th, and, if required, on TUESDAY the 13th JANUARY NEXT, without the least reserve, on the spot, the whole of his Estate, consisting in:

The well known Corn and Cattle Farm called 'Klipfontein,' situate at Zwartland, district Malmesbury, Cape Division, about one hour from this Village, measuring 2894 morgen.

This Farm has abundance of Water throughout the year; and the owner during the past season provided a large tract of fallow land, so that those wishing to devote themselves not only to Cattle Breeding but also to Farming, are offered a good opportunity to commence operations with success. Said Farm is moreover provided with good and substantial Buildings, all in excellent state of repair.

Further, draught, saddle and breeding Horses, among which a team of well trained Wagon Horses, and two young Stallions, bred by Mr. J. J. KOTZE, at Berg River, from thoroughbred Horses, pedigrees of which will be exhibited; draught and breeding Cattle, Sheep and Goats, Wagons, Carts, Ploughs, Harrows, Harness, Yokes, a Horse Mill, a Smiths' Forge, and whatever belongs to a complete Farm; a Corn Stack of 150 loads, an Oat Stack of 80 loads, a Barley Stack of 10 loads, and a Rye Stack of 20 loads; all very superior; and the necessary arrangements will be made to have the Grain thrashed at said farm. Also, all sorts of HOUSEHOLD FURNITURE, too numerous to mention, and such other Goods as may be offered on the day of Sale.

For particulars respecting the Landed Property, apply to the Owner on the spot.

J. W. MOORREES, Vendue Adm.
Malmesbury, Dec. 9, 1845.

N.B. Refreshments will be provided.

PROFITABLE SPECULATIONS
FOR TRADERS.

THE Undersigned wishing to disencumber himself of his extensive affairs, will cause to be publicly sold on very favorable conditions, on MONDAY, TUESDAY, and WEDNESDAY, the 26th, 27th and 28th January 1845, and, if required, on the following days, without the least reserve, his selected and very saleable Stock-in-Trade, consisting of:—

Unbleached and White Linens of all sorts, Voerchitz, Furniture Checks, Baftas of sorts, Linings of all sorts, Silk and Satin Shawls and Searfs, Silk and Cotton Neck and Pocket Handkerchiefs.

Silk and Satin Ribbons, Laces, Blonds, Tulle, Muslin, Cambric, Stocks, Opera Ties, broad Crape and Hat Crape.

Superfine Cloths, Cassimeres, and other saleable Woollen Goods.

Moleskins, Velvets, Drillings and Jeans of sorts, ready made Clothes, Braces, and all sorts of Hosiery.

Wellington and Blucher Boots, Shoes, Ladies' lasting and Leather Shoes.

Brook's Reels, all color Threads.

Hardware and Cutlery, Table Knives and Forks, with good Handles, &c. &c. Further everything belonging to a complete Ironmongers Shop.

Saddles and Bridles, and a large quantity of Saddle and Harness requisites.

Guns, Ball Moulds, shot Belts, Powder Flasks, &c. &c. Lead, Shot and Flints.

Looking Glasses, Shaving Boxes and Knives, Windsor Soap, Brushes and Combs of all sorts.

Stationary and Books of sorts, fine black and short nap Hats, Paints and Oils.

Coffee, Sugar, Rice, &c. &c.

Glass and Earthenware, a large number of Silver Spoons and Forks, amongst which a set of Queen's Pattern, comprising Table Spoons and Forks, Desert Spoons and Forks, Soup Ladles, Gravy Spoons, Tea Spoons, &c.

FURTHER,

A large quantity of valuable Furniture of every description. Some sets of Wagon-wood, Yellow-wood, Stink-wood, Mahogany and other Planks, Beams and Building-wood, &c.

A neatly built Horse Wagon, Bullock Wagons and Carts.

CATTLE,

100 breeding Cattle of Fatherland breed, 50 excellent draught Oxen and 1,500 Sheep, and various other goods, too numerous to mention, the whole of which will be sold without the least Reserve.

Worcester, Dec. 1, 1845. JAN MEIRING.

N.B. The Building now used as a Shop, is to let with the Fixtures, Glass Cases, &c.

DISTRICT OF SWELLENDAM.
SALE OF
1,000 MERINO EWES AND RAMS.

FROM the Flocks of REITZ, BREDA, JOUBERT, & Co., will be sold at their Annual Sale at Rhenoster Fontein, near Port Beaufort, on TUESDAY, the 13th of January next, the above number of Sheep, including 800 Maiden Ewes, the remainder being 3 and 4 years old, all in prime order and free from Scab.

Also a number of superior thorough-bred young Rams, and, if requested, 1,000 Merino Wethers.

REITZ, BREDA, JOUBERT, & Co.
JOSEPH BARRY, Auctioneer.

MUTUAL
LIFE ASSURANCE SOCIETY
OF THE
CAPE OF GOOD HOPE.

BOARD OF DIRECTORS:

JOHN FAIRBAIRN, Esquire, Chairman.

A. S. ROBERTSON, Esq.	J. H. WICHT, Esq.
HENRY SHERMAN, Esq.	H. C. JARVIS, Esq.
EDWARD EAGAR, Esq.	W. G. ANDERSON, Esq.
FORBES STILL, Esq.	RICHARD FRYER, Esq.

TRUSTEES:

H. SHERMAN, Esq. | A. S. ROBERTSON, Esq.
EDWARD EAGAR, Esq.

Auditors.
THOS. CHRISTIAN, Esq.,—G. N. EBDEN, Esq.
Solicitor,—JOHN REID, Esq.
Bankers,—COLONIAL BANK.
Physician,—P. CHIAPPINI, Esq., M.D.
Surgeon,—H. BICKERSTETH, Esq.
Secretary,—E. THOMPSON, Esq.

COUNTRY AGENTS:

Stellenbosch,	D O'FLINN, Esq., M.D.
Paarl,	E. S. FORD, Esq.
Worcester,	P. G. MEIRING, Esq.
Swellendam,	Messrs. BARRY & NEPHEWS,
George,	MICHL. O'CONNELL, Esq.
Port Elizabeth,	Messrs. W. & J. SMITH & Co.
Uitenhage,	G. DUNSTERVILLE, Esq.
Graham's Town,	FREDK. CARLISLE, Esq.
Somerset,	G. E. JOSEPH, Esq.
Clanwilliam,	G. FOSTER, Esq.
Graaff-Reinet,	J. J. MEINTJES, Esq.

PREMIUMS FOR ASSURANCE OF £100
ON SINGLE LIVES,
FOR THE WHOLE PERIOD OF LIFE.

Age.	Premium. £	s.	d.	Age.	Premium. £	s.	d.
14	1	15	5	35	2	17	6
15	1	16	5	36	2	19	6
16	1	17	6	37	3	0	3
17	1	18	6	38	3	2	9
18	1	19	7	39	3	3	6
91	2	0	7	40	3	5	5
02	2	1	6	41	3	7	3
12	2	2	5	42	3	9	3
22	2	3	3	43	3	11	4
32	2	4	1	44	3	13	6
42	2	4	11	45	3	15	9
52	2	5	10	46	3	17	3
62	2	6	10	47	4	0	9
27	2	7	10	48	4	2	6
28	2	8	11	49	4	5	3
29	2	10	0	50	4	8	2
30	2	11	1	51	4	11	2
31	2	12	3	52	4	14	0
32	2	13	6	53	4	17	4
33	2	14	9	54	5	0	8
34	2	16	1	55	5	4	2

The Premiums are payable yearly in advance; or, at the option of the Assured, half-yearly, with a slight increase of the rate.

The Capital and Profits of this Institution are the ENTIRE PROPERTY of the holders of Policies of Insurance.

The Profits will be divided amongst the holders of Policies, at the termination of every period of THREE YEARS, after the year 1850, when the first distribution will take place; and each holder may determine that his share shall be added to the sum assured by him;—or converted into a present payment;—or applied in reduction of the future annual premiums payable by him.

The *pecuniary* advantages, therefore, are the *greatest* that can be secured to Policy-holders in any Institution of this nature.

Any Person whose Life is assured, and who has paid Five Annual Premiums, may proceed direct to any part of this Colony, and to any dependency thereof;—and to any part of Europe in time of peace, at his pleasure.

Any Person whose Life is assured may proceed direct to any part of this Colony, and to any dependency thereof, by sea and by land, at his pleasure.

For those who have not paid Five Annual Premiums, a License from the Board of Directors, *but no additional Premium* is required, when the proceeds *beyond* the limits of this Colony and the dependencies thereof

No Institution of this nature, it will therefore be seen, can reasonably consult the *convenience* of the assured to a greater extent.

By comparing the Rates or Scale of Premiums, the Public will perceive that those adopted by this *Society* are lower than those adopted by any respectable and *safe Companies*, in which, of course, a proper return for *paid up Capital*, for *risks*, with *profit* to the *Shareholders*, must be provided for, as well as the benefit of the Assured or Policy-holders.

In this Society the *Members* and *Policy-holders* being the only *Shareholders*, receive back directly whatever excess of rate the Tables may still retain. Every error, therefore, fully corrects itself;—and in this respect, also, MUTUAL ASSURANCE SOCIETIES excel all others.

The Principle and Tables of the Scottish Equitable Life Assurance Society have been adopted; and that Society in the course of only *thirteen years*, from its commencement, after meeting all demands, set forth that its "NETT REALIZED FUNDS amount to £[illegible] 8."—*although in Scotland the rate of interest is more than* FORTY PER CENT. LOWER THAN AT THE CAPE.

☞ Office of the Society, 12, Heerengracht, Cape Town.

Office hours from 9 o'Clock A.M., to 4 o'Clock P.M.

*** The Directors, and all persons connected with the management of the Society, have signed a declaration that they will preserve inviolable secrecy as to all business transacted with the Society.

JOHN FAIRBAIRN, Chairman.
12, Heerengracht, 17th June, 1845.

THIS SOCIETY WILL ADVANCE MONEY UNDER FIRST MORTGAGE ON LANDED PROPERTY, UPON SHARES IN PUBLIC COMPANIES, or other good Securities.—Applications to be forwarded in writing, with the proper Documents.

All Letters to be post-paid.

---

850 *Fat Sheep and Goats.*

ON SATURDAY, the 27th December, will be sold at the Place of Mr. P. G. DE VILLIERS, Langeberg, the above number of fat Sheep and Goats, for account of

A. J. LOUW, Hz.
Paarl, Dec. 8, 1845.
Mr. D. A. DE VILLIERS, Vendue Admr.

PUBLIC SALE
AT THE PAARL,
OF
Moveable and Immoveable Property.

THE Undersigned Testamentary Executors of the Estate of the late Mrs. CATHARINA MARIA DE JONGH, Widow of the late Mr. [illegible] BERNHARDIE, will cause to be publicly sold on MONDAY the 29th instant, the whole of the Moveable and Immoveable Property belonging to said Estate, consisting in:—

Certain Erf, with the Dwelling House and other Buildings erected thereon, situate in this Village, in the vicinity of the Church, planted with Vines and various sorts of Fruit Trees, and well adapted for business.

Further, Cellar Implements, as Stukvats, Leaguers, Pipes, Tubs, Brandy Still, &c., and some leaguers of Wine and Brandy.

Household Furniture, as Tables, Chairs, Wardrobes, Cabinets, Bedsteads with and without Curtains, Stretchers, good Feather Beds, Mirrors, a House Clock, a large quantity of Plate, Plated, Copper, Glass and Earthenware, Kitchen Utensils, &c. &c. &c.

F. J. BERNHARDIE, } Joint
P. J. R. DE VILLIERS, } Trustees.
Paarl, Dec. 10, 1845.

Messrs. DE VILLIERS, FORD & Co., Vendue Adms.

"DE PROTECTEUR"
Fire & Life Assurance Company.

Established 29th September, 1838.

CAPITAL £40,000.
In 2000 Shares of £20 each.

Of which is paid up and accumulated to the 31st August 1845, and invested in available Securities £19,897 5 3.

President,—J. H. HOFMEYR, Esq. LL.D.

Directors:

ANDS. BRINK, C. Son, Esq. Vice President	J. G. BLANCKENBERG, Esq.
J. A. H. WICHT, Esq.	O. M. BERGH, Esq.
O. J. TRUTER, Esq.	K. N. VAN BREDA, Esq.
J. THOM, Esq.	ABRA. BRINK, J. Son, Esq.

Auditors:
J. C. GIE, M. Son, Esq. P. A. BRAND, Esq.
Medical Officer,—L. PAPPE, Esq., M.D.

Agents in the Country Districts:

Beaufort,	P. A. Kotze, Esq.
Caledon,	J. J. Tesselaar, Esq.
Clanwilliam,	C. M. Lind, Jr., Esq.
Cradock,	D. B. Blanckenberg, Esq.
George,	J. [illegible], Esq.
Graaff Reinet,	B. Southey, Esq.
Kosberg,	S. J. van der Spuy, Esq.
Malmesbury,	J. W. Moorrees, Esq.
Paarl,	A. J. Becker, Esq.
Port Beaufort,	P. G. van der Byl, Esq.
Stellenbosch,	P. Koenen, Esq.
Swellendam,	H. M. Nefdt, Esq.
Tulbagh,	H. L. de Lange Vos, Esq.
Uitenhage,	P. G. Klemme, Esq.
Wellington,	J. Addey, Esq.
Worcester,	J. A. Munnik, Esq.

Fire Department.
RATES OF PREMIUM PER £100.

	In which no hazardous Goods are contained.	Containing hazardous Goods.	In which hazardous Trades are carried on.
	£. s. d.	£. s. d.	£. s. d.
1. Buildings,—Brick or Stone, with Flat Roofs	1s. 6d. to 2s.	0 4 0	0 6 6
2. Buildings,—Brick or Stone, covered with Slates, Tiles or Metals	0 2 6	0 4 6	0 7 6
3. Buildings,—Brick or Stone, with Thatched Roofs	0 17 6	1 0 0	1 2 6

Allowances made as formerly for substantial Brandzolders.

☞ Special Insurances according to the nature of the risks.

POLICIES GRATIS.

N.B. Attention is requested to the fact, that provision is made in the Deed of Settlement, that after the paid up Capital shall have accumulated to £20,000, a certain fixed proportion of the net profits of this Company is to be set apart and divided among the Insurers, under certain regulations.

Rate of Life Premiums

For assuring the Sum of One Hundred Pounds upon the Life of any healthy person, from the age of 15 to 50 years within the limits of the Colony.

Age next Birth Day.	For One Year. £	s.	d.	For Seven Years at an Annual Payment of £	s.	d.	For the whole Life, at an Annual Payment of £.	s.	d.
15	0	16	6	0	18	5	1	15	11
16	0	16	7	0	19	4	1	16	10
17	0	17	2	1	0	5	1	17	8
18	0	18	1	1	1	7	1	18	7
19	0	19	1	1	2	8	1	19	7
20	1	1	0	1	3	9	2	0	7
21	1	2	0	1	4	7	2	1	0
22	1	3	1	1	5	5	2	2	10
23	1	4	2	1	6	3	2	4	1
24	1	4	11	1	6	11	2	5	4
25	1	5	7	1	7	8	2	6	9
26	1	6	4	1	8	4	2	8	8
27	1	7	1	1	8	11	2	10	1
28	1	7	10	1	9	5	2	11	3
29	1	8	7	1	10	0	2	12	0
30	1	9	5	1	10	4	2	14	1
31	1	9	8	1	10	9	2	15	7
32	1	10	1	1	11	2	2	17	0
33	1	10	5	1	11	9	2	18	8
34	1	10	10	1	12	9	3	0	[illegible]
35	1	11	2	1	14	0	3	2	[illegible]
36	1	11	6	1	15	5	3	4	[illegible]
37	1	11	11	1	16	9	3	6	4
38	1	12	[illegible]	1	18	5	3	8	[illegible]
39	1	14	4	2	0	4	3	10	10
40	1	16	11	2	2	4	3	13	9
41	1	19	5	2	3	10	3	15	5
42	2	1	0	2	[illegible]	1	3	17	10
43	2	1	7	2	6	9	4	0	[illegible]
44	2	2	11	2	8	9	4	[illegible]	[illegible]
45	2	6	0	2	11	1	4	5	5
46	2	8	0	2	13	1	4	8	6
47	2	8	11	2	15	3	4	11	7
48	2	9	10	2	17	9	4	15	2
49	2	12	10	3	0	6	4	19	2
50	2	13	10	3	3	4	5	3	7

S. DE KOCK, Senior, Secretary.
Cape Town, October 9th, 1845.

Oxen, Sheep, Horses, &c.

A PUBLIC SALE will be held on WEDNESDAY the 14th January next, without reserve, at the Public Market Swellendam, of

55 Mares and Draught Horses, most of the former with Horse and Mule Foals.
120 Oxen, among which 80 Slaughter Oxen, in excellent condition.
800 Cape and Merino Wethers.

[illegible]

SHIPPING INTELLIGENCE.

ARRIVED IN TABLE BAY.

Dec. 23. *Manchester*, British ship, 600 tons, L. Morrice, from Calcutta Oct. 23, to Demerara, with 265 male and female coolies. Put in for water.
W. Dickson & Co., Agents.

23. *Elizabeth*, British bark, 285 tons, T. C. Law, from Mauritius Nov. 24, to London. Cargo sugar. Put in for water.
Phillips & King, Agents.

VESSELS IN TABLE BAY.
With their Commanders, Destinations, and Agents.

H.N.M. Brig of war *Arend*, Lieut. Comm. D. van der Hart.—Helvoetsluys.
H.N.M. Steamer *Vesuvius*, Lieut. Com. C. G. van H. Tulleken.—Batavia.

SHIPS.

Dartmouth, W. Stewart.—Bombay.—Wollaston & Co.
Manchester, L. Morrice.—Demerara.—Dickson & Co.

BARKS.

Brilliant, D. Cowan.—Mauritius.—H. & R. Suffert.
Elizabeth, T. C. Law.—London.—Phillips & Co.
Susan Crisp, W. Cock.—Uncertain.—Phillips & Co.
T. & J. Crisp, W. Potts.—London.—Phillips & Co.
Sea Gull, J. P. Langley.—London.—Thomson & Co.

BRIGS.

J. Dare, J. Adair.—Algoa Bay.—Searight & Co.
Napier Packet, J. Thomson.—London.—Borradailes & Co.

SCHOONERS.

Louisa, J. McDonald.—Port Natal.—R. Fryer.
Nancy, J. H. Laws.—Algoa Bay.—Anderson & Co.
Susanna Collings, C. Stoyle. London.—Searight & Co.
Venus, J. S. Savery.—Uncertain.—Searight & Co.

AMERICAN—SHIP.

Mexico, N. French.—Manilla.—I. Chase.

VESSELS IN SIMON'S BAY,
With their Commanders, Destinations, and Agents.

H.M. Frigate *Winchester*, Capt. C. Eden.—(Flag Ship.)
H.M. Steamer *Thunderbolt*, Commander G. N. Broke.—

BARK.

Susannah, A. Campbell.—Calcutta.—Granger & Co.

BRIG.

Mary Stewart, R. Dring.—Belfast.—W. Sanley.

ARRIVED IN ALGOA BAY.

Dec. 12. *Blackaller*, British brig, 137 tons, J. Watson, from Mauritius Nov. 19, to Algoa Bay. Cargo sugar.—Passengers, Mr. Broughton, and 2 in the steerage. Brings a mail.
J. Graham, Agent.

14. *Plumstead*, British brig, 193 tons, W. Falconer, from London Oct. 9, to Algoa Bay. Cargo sundries. Passengers, Mesdms. Falconer, and Hall, Miss Robinson, Mr. Chester, 3 children, 4 in the steerage, and 1 servant. Brings a mail,
W. & J. Smith & Co., Agents.

16. *Norfolk*, Colonial schooner, 128 tons, P. H. Watts, from Mauritius Nov. 29, to Algoa Bay. Cargo sugar. Passengers, Mr. and Mrs. Bent.
J. O. Smith, Agent.

18. *Kate*, British schooner, 95 tons, W. Glendening, from London Sept. 30, to Algoa Bay and Port Natal. Cargo sundries. Passengers, Mr. Robson, and 2 in the steerage.
Maynards, Higgins & Co., Agents.

19. *California*, American bark, 187 tons, M. Duggan, from Table Bay Dec. 14, to a Market. Cargo sundries. Passenger, Capt. Green.
A. Jarvis, Agent.

19. *Pilot*, Colonial brig, 103 tons, H. McDonald, from Table Bay Dec. 13, to Algoa Bay and Port Natal. Cargo sundries. Passengers, Mrs. Moodie, Messrs. Moodie, (2) Harding, and Melvill, 6 children, and 7 servants.
D. Phillips, Agent.

SAILED OUT OF ALGOA BAY.

Dec. 13. *Richmond*, British brig, W. Farber, to London.
15. *British Settler*, Colonial schooner, W. A. Trim, to the Knysna.

VESSELS IN ALGOA BAY,
With their Commanders, Destinations, and Agents.

BRIGS.

Apame, G. Wilson.—London.—Maynards & Co.
Blackaller, J. Watson.—Uncertain.—J. Graham.
Daphne, J. McMillan.—London.—Heugh & Co.
Harry, H. Dare.—London.—A. Jarvis.
Indus, R. P. Gragg.—London.—Thompson & Co.
Pilot, H. McDonald.—Port Natal.—D. Phillips.
Plumstead, W. Falconer.—London.—Smith & Co.

SCHOONERS.

Chanticleer, T. Challis.—Table Bay.—D. Phillips.
Gowrie, J. Reallens.—London.—J. O. Smith.
Jim Crow, G. Geere.—Uncertain.—Thompson & Co.
Kate, W. Glendening.—Port Natal—Maynards & Co.
Mazeppa, G. C. Watts.—Table Bay. J. O. Smith.
Norfolk, P. H. Watts.—Uncertain.—J. O. Smith.

AMERICAN—BARK.

California, M. Duggan.—Port Natal.—A. Jarvis.

MARKT PRYZEN
Tot den 22 December, 1845.

Aloe per pond	Aloes per lb.	0 — 5	St.
Amandelen, per 1,000 . .	Almonds per 1,000	[illegible] — 1	Rd.
Appelen, per lb.	Apples per lb. . . .	7 — 9	S.
Abrikozen, per ditto . .	Apricots ditto . .	7½ — 9	
Aardappelen. per mud . .	Potatoes p muid .	4½ — 8½	Rd.
Azyn, per legger	Vinegar p leaguer	48 — 69	
Boonen per mud.	Beans per muid . .	[illegible] — 9½	
Boter per pond.	Butter per lb	0 — 31	St.
Brandewyn per legger . .	Brandy per leaguer	0 — 27½	Rd.
Bokkevellen per stuk . .	Buck Skins each. .	[illegible] — 1½	
Drooge Ossenhuiden . .	Dry Ox Hides do. .	3½ — 5½	
Eenden en Makouwen . .	Ducks & Musc do.	1½ — 1½	
Erwten per mud.	Peas per muid . .	5½ — 10½	
Garst dito.	Barley per muid . .	0 — 4½	
Ganzen per stuk	Geese each	1½ — 2½	
Haver per mud	Oats per muid . . .	4 — 4½	
Hooi per 100 ponden .	Hay per 100 lb. . . .	2½ — 2½	
Hoenders per stuk . .	Hens each	[illegible] — 1½	
Houtskolen per zak . .	Charcoal per sack	0 — [illegible]	
Honing per pond	Honey per lb. . . .	0 — 4	St.
Kazen, Kaapsche p pond	Cheese, Cape p. lb.	0 — 12	
Kalkoenen per stuk . . .	Turkeys each	2 — 5	Rd.
Kaf per 16 zakken	Chaff 16 sacks. . . .	37 — 5	
Koorn per 10 mud.	Wheat pr. 10 muids	1 5 — 160	
Lenzen per mud	Lentil per muid. .	0 — 6	
Melies dito	Maize do.	0 — 4½	
Meel, fyn. pr. 100 pond.	Flour, fine, 100 lbs.	0 — 8	
Okkernooten pr. 100. .	Walnuts per 100	0 — 12	St.
Olijphantstanden pr. pond	Elephs. Teeth p lb.	0 — 12	
Peren per pond.	Pears per pound. .	0 — 0	
Persikken dito	Peaches do.	0 — 0	
Rog per mud	Rye per muid. . . .	0 — 6½	Rd.
Rozynen per pond	Raisins per lb . . .	[illegible] — 18	St.
Tabak dito	Tobacco do.	4 — 6½	
Schapenvellen pr. stuk. .	Sheeps Skins each	18 — 23	
Stroo per 16 zakken . . .	Straw p. 16 sacks. .	0 — 16	Rds.
Tyger, Leeuw- & Struisvellen per stuk . . .	Lion, Tiger & Ostrich Skins each	0 — 10½	
Uijen per mud	Onions per muid. .	0 — 4½	
Varkens, gemeste. . . .	Pigs, fattened each	0 — 18½	
——— ongemeste	——— unfattened.	0 — 11½	
——— zogen.	——— sucking. . . .	1½ — 3	
Vederen, Struis p. stuk	Feathers, Ost. each	[illegible] — 1½	
——— bedde p. pond.	——— Bed per lb. . .	0 — 1½	
Vet of Talk per pond. .	Suet or Tallow lb.	10 — 11	St.
Vygen dito	Figs per lb.	0 — 9½	
Wyn, ordinaire per legger	Wines, ordinar per leauger.	0 — 71	Rd.
Wol, schapen, p. pond . .	Com. Wool per lb.	0 — 12½	St.
Wol, fyne, dito	Wool, fine, do. . . .	0 — 41	
Zoetelimoenen per 100	Oranges, per 100. .	2½ — 2½	Rd.
Zout per mud	Salt per muid . . .	3½ — 5½	
Zuurlemoezap per laam	Lemon Juice laum	0 — 16	
Zoolleder per halve huid	Sole Leather ½ hide	1½ — 9½	
Zeep per pond	Soap per lb.	0 — 11	St.

J. J. H. SMUTS, Editor, No. 12, Wale-street.
J. W. LOTZ, Printer and Publisher, Garden "Hoop." Office, 56 Wale-street. } PROPRIETORS.